

Nr 23 (707)
10 czerwca 2025 r.
ISSN 2083-960X
nr indeksu 279498
cena 4,00 zł (VAT 5%)



Numer w sprzedaży do
16 czerwca 2025 r.

TWÓJ *eGarwolin.pl*
PORTAL INFORMACYJNY

Głos

GAZETA POWIATU GARWOLIŃSKIEGO

Balony z Niemiec spadły pod Miastkowem

Wysłane w niebo podczas wesela w Niemczech życzenia dla młodej pary zakończyły prawie 600-kilometrową podróż w Polsce. Ich znalazcą jest Dominik Krupiński ze Starego Miastkowa

STR 7

W NUMERZE:

GM. ŻELECHÓW
Samorząd podpisał umowy na przebudowę 22 dróg **STR 2**

GM. PARYSÓW
Budynek dawnego dworca kolejowego w Parysowie będzie rozebrany? **STR 3**

ŁASKARZEW
Na jednym z chodników doszło do zdarzenia z udziałem dwóch 12-letnich chłopców. Jeden z nich trafił do szpitala **STR 3**

GARWOLIN
Dzięki tej technologii pacjenci z zaawansowanymi problemami sercowymi mogą być leczeni na miejscu **STR 5**

GM. MACIEJOWICE
Kierowca Citroena zjechał z drogi, uderzył w drzewo i ogrodzenie. Z obrażeniami ciała trafił do szpitala. Był kompletnie pijany **STR 5**

GM. TROJANÓW
76-letnia kobieta wjechała samochodem do stawu w Jabłonowcu **STR 5**

GM. GARWOLIN

Służba strażaków z OSP Wola Władysławowska trwa niezmiennie już od 100 lat **STR 15**

ŚMIERĆ 32-LATKA NA QUADZIE

32-letni mieszkaniec powiatu garwolińskiego zginął na miejscu po tym, jak quadem uderzył w mur **STR 3**

Półtoraroczne dziecko i dwie osoby dorosłe w szpitalu

Kierowca osobówki uderzył w drzewo. Do szpitala trafiło półtoraroczne dziecko oraz młode małżeństwo

Do poważnego wypadku doszło w sobotę, 7 czerwca, po godzinie 19 w miejscowości Jaźwiny (gmina Borowie). - 21-letni kierowca daewoo zjechał z drogi i uderzył w drzewo. Ranne zostały trzy osoby: kierowca, 20-letnia pasażerka oraz półtoraroczne dziecko. Wszyscy trafili do szpitala - informuje podkom. Małgorzata



Pychner, oficer prasowy KPP w Garwolinie. Na miejscu zdarzenia działania prowadziły zastępy: JRG Garwolin, OSP Jaźwiny i OSP Borowie oraz trzy zespoły ratownictwa medycznego. Policjanci prowadzą postępowanie wyjaśniające przyczyny i okoliczności wypadku. **ur**

Nowa przeprawa przez Wilgę

Powiat garwoliński otrzymał dofinansowanie na budowę nowego mostu na rzece Wildze w Miastkowie Kościelnym. Inwestycja o wartości 2,45 mln złotych ma zakończyć się jeszcze w tym roku **STR 3**

Sztandar i imię na 100-lecie szkoły

W Żabieńcu świętowano jubileusz 100-lecia Publicznej Szkoły Podstawowej. Podczas obchodów nadano szkole imię Świętego Jana Pawła II oraz uroczystie przekazano sztandar **STR 8**

22 drogi do remontu

Gmina Żelechów podpisała umowy na przebudowę 22 dróg. Inwestycja obejmuje modernizację odcinków, które poprawią komfort jazdy i bezpieczeństwo mieszkańców

Władze Żelechowa podpisały dwie umowy na realizację zadania „Przebudowa dróg na terenie gminy Żelechów”.

30 maja podpisano umowę na realizację pierwszej części zadania. Wykonawcą jest Przedsiębiorstwo Robót Drogowych Lubartów S.A. Prace obejmują przebudowę 9 odcinków dróg w miejscowościach Nowy Kęblów, Stary Kęblów, Piastów, Wola Żele-

chowska, Władysławów, Łomnica i Kalinów.

2 czerwca podpisano umowę na drugą część zadania, którą zrealizuje firma „Irkop” Ireneusz Ruskiewicz z Brusowa. W ramach tego etapu przebudowanych zostanie 13 odcinków dróg w miejscowościach Żelechów, Huta Żelechowska, Piastów, Sokolniki, Stefanów i Janówek.

Modernizacja zapewni lepsze warunki komunikacyjne i podniesie standard infrastruktury.

Całkowity koszt przebudowy wynosi 8 229 778 zł. Projekt jest w 95% dofinansowany ze środków Rządowego Funduszu Polski Ład - Program Inwestycji Strategicznych, co daje kwotę 7 818 289,13 zł.

Kierowca ciężarówki miał prawie 4 promile!

Policjanci zatrzymali na drodze S17 kierowcę ciężarówki. Mężczyzna miał w organizmie prawie 4 promile alkoholu. Jechał w kierunku Warszawy w godzinach szczytu. Grozi mu kara do 3 lat więzienia

We wtorek (3 czerwca) po godzinie 16:00 dyżurny komendy w Garwolinie odebrał telefon. Świadek alarmował, że kierowca ciężarówki na drodze ekspresowej wykonuje niebezpieczne manewry.

- Ze zgłoszenia wynikało, że prawdopodobnie nietrzeźwy kierowca porusza się w kierunku Warszawy. Duży ruch na trasie po godzinie 16, kiedy wszyscy wracają z pracy i szkoły, jak również duże gabaryty pojazdu, którego zgłoszenie dotyczyło spowodowały, że zagrożenie tragicznym w skutkach zdarzeniem było bardzo realne - informuje podkom. Małgorzata Pychner, rzecznik prasowy KPP w Garwolinie.

Funkcjonariusze namierzili ciężarówkę po godzinie 17:00 na wysokości miejscowości Kolonia Gościów. Pojazd został zatrzymany do kontroli.

Za kierownicą siedział 43-letni mieszkaniec Leszna. Policjanci wyczuli od niego zapach alkoholu.

Badanie alkomatem potwierdziło, że jest pijany. W jego organizmie znajdowało się ponad 3,5 promila alkoholu. Pomimo tak wysokiego stężenia załadowaną ciężarówką planował przejechać jeszcze kilkaset kilometrów.

Mężczyzna został zatrzymany. Jego prawo jazdy zostało mu odebrane, a pojazd odholowany.

43-latek usłyszał zarzut kierowania pojazdem w stanie nietrzeźwości. Za to przestępstwo grozi kara do 3 lat pozbawienia wolności.

POLICJA DZIĘKUJE ZA PRAWIDŁOWĄ REAKCJĘ

Policjanci podkreślają, jak ważna w takich sytuacjach jest reakcja innych uczestników ruchu.

- Każdy uczestnik ruchu drogowego może sobie wyobrazić, do jakiej tragedii mogło dojść przez brak wyobraźni i odpowiedzialności tego kierowcy, który mając tak wysokie stężenie alkoholu w organizmie, zdecydował się na jazdę samochodem. Dlatego policjanci dziękują przy okazji każdej osobie, która mając podejrzenie, że na drodze pojawił się pijany kierowca, stwarzający zagrożenie dla innych użytkowników drogi, informuje o tym funkcjonariuszy, którzy niezwłocznie reagują i eliminują takie osoby z ruchu - dodaje podkom. Pychner.

» FELIETON

Dlaczego mamy więcej, a czujemy coraz mniej?

Patrzę na stare zdjęcia i wspominam tamte lata 80. Pamiętam niezmienny, szary koloryt ulic i witryn sklepowych. Dwa programy w telewizji - często nudne, przerywane planszą kontrolną; wieczorynka dla dzieci i teleranek. Wszędzie kolejki długie i niecierpliwe - czy to po papier toaletowy, czy po pomarańcze, które pojawiały się raz w roku, na święta. Nie było wcale kolorowo, a życie było trudne i pełne ciężkiej pracy.

Po szkole nie było czasu na nudę, trzeba było pomagać. Latem całe dnie spędzało się na polu, przy żniwach czy wykopkach. Rozrywka pojawiała się tylko czasami. Nie mieliśmy wyboru - brakowało Internetu, konsol, a telewizor był nudny. Mielśmy za to boisko, starą piłkę i całe popołudnia na prawdziwe życie, na podwórkowe przygody. Było ciężko, ale jakoś tak razem. Z nostalgią patrzę również na te roześmiane twarze na starych fotografiach, naturalne pozy, bez sztucznych dzióbek czy wystudiowanych min - ludzie po prostu cieszyli się prostymi chwilami. Wtedy wydawało się, że szczęście to pieniądze na codzienne wydatki i stół, na którym był chleb i coś do chleba.

I nadeszło. Dziś mamy wszystko, a nawet więcej. Lodówki są pełne, kosze pełnią w szwach od egzotycznych owoców dostępnych przez cały rok, smartfony są potężniejsze niż komputery, na których pracowaliśmy podczas studiów, a dalekie podróże stały się niemal codziennością. Żyje nam się materialnie nieporównywalnie lepiej. Mamy dostęp do rozrywki, edukacji, towarów, o których nasi rodzice mogli tylko pomarzyć. Co więcej, my sami jeszcze niedawno o nich nie śniliśmy!

Wszystkiego mamy teraz dużo, poza prawdziwymi relacjami.

I co z tego? Nic. A właściwie - coś bardzo dziwnego. Bo choć możemy kupić,



Karol Gałkowski - nauczyciel religii i psychoterapeuta, teolog. Autor bloga o terapii i rozwoju osobistym karolgalkowski.pl. Email: karolgalkowski02@gmail.com

co tylko chcemy, a koszyki w supermarketach są pełne, to poziom zadowolenia z życia wcale nie rośnie. Wręcz przeciwnie. Patrzę na siebie, na znajomych, na to, co widzę wokół, i zastanawiam się: dlaczego, mimo obfitości, czujemy się coraz gorzej?

Dlaczego, mimo obfitości, coraz częściej doskwiera nam dziwny, nieokreślony smutek i przerażający brak poczucia sensu?

Obserwacje te potwierdzają współczesne badania. Raporty dotyczące zdrowia psychicznego czy wskaźników szczęścia biją na alarm. Mimo globalnego wzrostu zamożności, w wielu rozwiniętych społeczeństwach notujemy wzrost wskaźników depresji, lęku, poczucia samotności. Ludzie czują się coraz bardziej izolowani, mimo że „siedzą w sieci” z milionami znajomych. Pytanie o sens życia staje się naglące, a odpowiedź często brzmi: „Nie wiem”.

Dlaczego tak się dzieje?

Po pierwsze: Pułapka porównań

Kiedyś porównywaliśmy się z sąsiadem, który miał magnetofon i pralkę Franię. Dziś, dzięki mediom społecznościowym, porównujemy się z globalną „elitą” - z tymi, którzy mają więcej, lepiej, piękniej. Widzimy wyidealizowane życia, perfekcyjne zdjęcia,

niekończące się sukcesy, a nasze własne, zwykłe, choć przecież dobre życie, nagle błędnie w tym blasku. Jesteśmy bogatsi niż nasi dziadkowie, ale biedniejsi niż ten, kto właśnie kupił jacht. To nie pozwala cieszyć się tym, co mamy.

Po drugie: Przesyt i nuda

Kiedyś marzyło się o pomarańczach na święta. Dziś mamy je przez cały rok, a do tego mango, awokado i ananasy. Gdy wszystko staje się dostępne, traci na wartości. Ciągłe poszukiwanie nowości, bo „stare” już się znudziło, prowadzi do poczucia pustki. Goniemy za kolejną rzeczą, kolejnym wrażeniem, kolejnym smakiem, wierząc, że to przyniesie upragnione zadowolenie. Ono jednak nigdy nie nadchodzi, ponieważ cel ciągle się przesuwa.

Po trzecie: Erozja więzi

Paradoksalnie, im więcej mamy „narzędzi” do komunikacji, tym bardziej czujemy się samotni. Szybki lajk, komentarz czy emoji zastąpiły długie rozmowy, wspólne wieczory, prawdziwe bycie razem. Wirtualne kontakty nie nasycają potrzeby bliskości i zrozumienia, a to właśnie głębokie, autentyczne relacje są jednym z najsilniejszych źródeł poczucia sensu i szczęścia.

Po czwarte: Odrzucenie fundamentów

To poczucie osamotnienia może brać się także z odrzucenia tradycyjnych wartości. W pogoni za nowością, za kwestionowaniem wszystkiego, co stare, często porzucamy fundamenty wypracowane przez tysiąclecia - te, które dawały poczucie przynależności, celowości i stabilności. Brak tych stałych punktów odniesienia, tej zbiorowej mądrości, może prowadzić do lęku i zamętu, ponieważ nagle stajemy sami, bez drogowskazów, w obliczu nieznanej przyszłości. Zamiast budować na solidnym

gruncie, dryfujemy, szukając sensu w efemerycznych trendach i nowościach.

Po piąte: Ucieczka od sensu

W pogoni za konsumpcją, za nowymi doznaniem, za „mieć”, często zapominamy o „być”. Nie ma czasu na refleksję, na zadawanie pytań o cel, na budowanie czegoś trwałego - relacji, wartości, pasji. Praca stała się celem samym w sobie, a nie środkiem do życia. Gnamy, by zarabiać, by kupować, by mieć, ale po co? Kiedy stajemy przed tym pytaniem, pojawia się ów dziwny smutek i przerażająca pustka.

Może więc to właśnie duchowość - prawdziwa, głęboka, szczerza - jest właściwą drogą? Nie ta powierzchowna, ale ta, która pozwala połączyć się z czymś większym niż my sami, odnaleźć sens w transcendencji, w wartościach, które przekraczają materializm i chwilową przyjemność.

Może więc czas, by, mimo otaczającej nas obfitości, znowu popatrzeć na życie z zaciekawieniem i radością - z perspektywy wartości, a nie ilości. Może warto zwolnić. Wyłączyć na chwilę ten nieustanny strumień danych, porównań i „musisz mieć”. Może warto spojrzeć na bliskich, na naturę, na małe, codzienne rytuały. Może odpowiedź na pytanie o sens życia nie leży w kolejnym gadżecie czy egzotycznej podróży, ale w tej prostej, nienamacalnej, niekomercyjnej przestrzeni, którą wciąż możemy odnaleźć w sobie i w kontakcie z drugim człowiekiem, oraz w odnalezieniu własnego, głębokiego wymiaru duchowego. Pamiętajmy, że prawdziwe bogactwo tkwi w autentycznych relacjach i głębokim poczuciu celu. W końcu, co nam po Królestwie, jeśli czujemy się w nim samotni i zagubieni?

Karol Gałkowski

TWÓJ

Głos

GAZETA POWIATU GARWOLIŃSKIEGO

eGarwolin.pl

REDAGUJE ZESPÓŁ: Michał Gawryłek - redaktor naczelny, tel. 505 049 181, e-mail: michal@twojglos.pl;

Jarosław Staszczuk - zastępcza red. naczelnego, tel. 606 851 510, e-mail: staszczuk@twojglos.pl;

Urszula Ruta - tel. 514 180 801, e-mail: ula.ruta@egarwolin.pl;

Tomasz Kępka - tel. 511 192 743, e-mail: tomaszkepka@twojglos.pl;

Andrzej Ciosek - tel. 508 184 701; Hubert Gawryłek - 512 238 153

DZIAŁ SPORTU: Mariusz Nastalski - tel. 502 443 010, e-mail: sport@twojglos.pl

WSPÓŁPRACUJĄ: podkom. Małgorzata Pychner - oficer prasowy KPP w Garwolinie; mł. bryg. Tomasz Biernacki - p.o. komendanta powiatowego PSP w Garwolinie; Nadleśnictwo Garwolin; Adam Zboina - prezes

Mazowieckiego Związku Hodowców i Producentów Trzody Chlewnej

SKŁAD I ŁAMANIE: Marek Kurdziałek, Michał Gawryłek

WYDAWCA: Firma Wydawnicza Michał Gawryłek, ul. Mazowiecka 22, 08-400 Garwolin

DRUK: Drukarnia AGORA w Warszawie, nakład 3356 egz.

REDAKCJA: GARWOLIN: ul. Mazowiecka 22, 08-400 Garwolin, tel. 500 413 026, e-mail: redakcja@twojglos.pl

>>> REKLAMĘ ZAMÓWISZ:

tel. 503 993 383; e-mail: reklama@twojglos.pl, w biurze redakcji - Garwolin, ul. Mazowiecka 22

NOWA PRZEPRAWA PRZEZ WILGĘ

Powiat garwoliński otrzymał dofinansowanie na budowę nowego mostu na rzece Wildze w Miastkowie Kościelnym. Inwestycja o wartości 2,45 mln złotych ma zakończyć się jeszcze w tym roku



➤ Słuszność budowy nowego mostu oceniają: starosta Iwona Kurowska, dyrektor Powiatowego Zarządu Dróg Marek Jonczak i radny powiatu garwolińskiego z gminy Miastków Kościelny Marcin Jaroń

Długo wyczekiwana budowa mostu przez rzekę Wilgę w Miastkowie Kościelnym staje się faktem. Powiat garwoliński pozyskał ponad 1,9 mln zł z rezerwy subwencji ogólnej na 2025 rok. Całkowity koszt inwestycji to 2,45 mln zł, a brakującą kwotę pokryje powiat ze środków własnych.

NIEZBĘDNA INWESTYCJA PO LATACH

Decyzja o rozbiorce starego mostu i budowie nowego zapadła po tym, jak Powiatowy Zarząd Dróg w Garwolinie uznał jego stan techniczny za niezadowalający. Most, wybudowany w 1963 roku, ma już 62 lata i, zdaniem fachowców, nie spełnia parametrów drogi wojewódzkiej.

- Wiedząc o złym stanie technicznym mostu na rzece Wildze, powiat garwoliński składał wnioski na budowę przeprawy w Miastkowie Kościelnym - poinformowała starosta **Iwona Kurowska**. Dzień 1 czerwca okazał się dla niej szczęśliwy, bo właśnie wtedy dotarła wiadomość o przyznaniu dotacji. Dyrektor Powiatowego Zarządu Dróg, **Marek Jonczak**, podkreśla, że naprawa starego mostu byłaby nieopłacalna. - *Beton jest w wielu miejscach popękany, kruszy się, zbrojenia stalowe mocno skorodowane, przeszła mostu wyeksploatowane, a co istotne jeździ po nim ciężki sprzęt. Remont tego mostu nie jest opłacalny, albowiem nie przyniósłby*

oczekiwanych efektów - wyjaśnia Jonczak.

NOWY MOST I LEPSZE DROGI DOJAZDOWE

Inwestycja, której pełna nazwa brzmi: „Rozbiórka istniejącego i budowa nowego mostu na rzece Wilga w miejscowości Miastków Kościelny w ciągu drogi powiatowej numer 1337 W Miastków Kościelny - Ryczyska - Gózddek wraz z dojazdami”, ma na celu zapewnienie bezpieczeństwa wszystkim użytkownikom drogi. - *Podpisaliśmy już umowę z wykonawcą. W dniach 10 - 15 czerwca przekazujemy plac budowy wykonawcy. Przypuszczalny termin zakończenia prac budowlanych przeprawy przez rzekę ma*

zakończyć się z końcem bieżącego roku - dodaje dyrektor PZD. Dzięki korzystnym cenom ofert w przetargu, powiat rozważa również rozszerzenie prac o przebudowę drogi dojazdowej od mostu do centrum Miastkowa Kościelnego na odcinku jednego kilometra. - *Chcemy także wyremontować drogę dalej w kierunku Ryczysk, odcinek 700 metrów, ale jest to uzależnione od możliwości finansowej powiatu - zaznacza starosta Kurowska, wyrażając nadzieję na wsparcie wójta gminy.* Nowy most i wyremontowane drogi znacząco poprawią komfort i bezpieczeństwo podróżowania, dostosowując infrastrukturę do współczesnych standardów.

Andrzej Ciosek

Budynek dworca będzie rozebrany?



➤ Biorąc pod uwagę brak zainteresowania wynajmem dawnego dworca w Parysowie oraz zły stan techniczny budynku, PKP S.A. analizuje możliwość jego rozbioru (fot. Grzegorz W. Tężycki - Fotografia własna, CC BY-SA 4.0, <https://commons.wikimedia.org/w/index.php?curid=166046935>)

Mieszkańcy Parysowa zastanawiają się, co stanie się z budynkiem dawnego dworca kolejowego. Postanowiliśmy zapytać o to właściciela obiektu, spółkę PKP

Michał Stilger, rzecznik prasowy PKP S.A., wyjaśnia, że budynek jest obecnie nieczynny, a linia kolejowa, przy której się znajduje, nie obsługuje już ruchu pasażerskiego. Co więcej, obiekt nie jest zabytkiem ani nie podlega ochronie konserwatorskiej. - *Dotychczas nie było zainteresowania wynajmem obiektu ani jego części. Spółka PKP nie otrzymała również żadnych propozycji przejęcia*

cia czy zagospodarowania budynku od samorządów, organizacji społecznych czy prywatnych inwestorów - tłumaczy rzecznik. Biorąc pod uwagę ten brak zainteresowania oraz zły stan techniczny budynku, PKP S.A. analizuje możliwość jego rozbioru. **Michał Stilger** podkreśla jednak, że PKP pozostaje otwarte na rozmowy, jeśli lokalne samorządy wyrażą zainteresowanie przejęciem obiektu. Należy jednak pamiętać, że ze względu na bliskość torów, po których odbywa się regularny ruch pociągów towarowych, ewentualna sprzedaż nieruchomości wymagałaby wcześniejszego podziału działki oraz uzgodnień ze spółkami kolejowymi odpowiedzialnymi za ruch i infrastrukturę.

JS

Wypadek na chodniku. W szpitalu 12-letni chłopiec



➤ Na jednym z chodników w Łaskarzewie doszło do zdarzenia drogowego z udziałem dwóch 12-letnich chłopców, poruszających się na rowerach

W zdarzeniu uczestniczyło dwóch 12-latków. Jeden z chłopców trafił do szpitala. W środę, 4 czerwca, na jednym z chodników w Łaskarzewie doszło do zdarzenia drogowego z udziałem dwóch 12-letnich chłopców, poruszających się na rowerach. - *Jak wynika ze wstępnych ustaleń, obaj nieletni jechali obok siebie. Jeden z nich*

prawdopodobnie nieumyślnie zahaczył o drugiego, w wyniku czego doszło do przewrócenia się i obrażeń u jednego z uczestników - informuje podkom. Małgorzata Pychner, oficer prasowy komendanta powiatowego policji w Garwolinie. Poszkodowany chłopiec został przetransportowany do

szpitala. Obaj nastolatki nie posiadali kart rowerowych. - *Policjanci prowadzą postępowanie w kierunku wypadku drogowego oraz badają okoliczności zdarzenia pod kątem przepisów z ustawy o wspieraniu i resocjalizacji nieletnich - dodaje rzeczniczka garwolińskiej policji.*

ur eprasa.pl cd3

Śmierć 32-latka na quadzie



➤ Funkcjonariusze na miejscu wypadku prowadzili działania pod bezpośrednim nadzorem prokuratora

32-letni mieszkaniec powiatu garwolińskiego zginął na miejscu po tym, jak quadem uderzył w mur. Do tragicznego wypadku doszło w piątek, 6 czerwca. Około godziny 5:20 policja w Garwolinie otrzymała zgłoszenie o wypadku na drodze gminnej w Uścielcu-Kolonii (gmina Wilga). Z przekazanej informacji wynikało, że mężczyzna uderzył

quadem w mur. Na miejsce od razu wysłano służby ratunkowe. - *Funkcjonariusze wstępnie ustalili, że postronna osoba zauważyła quada wbitego w słupek ogrodzeniowy jednej z posesji oraz kierującego bez oznak życia. Ofiarą wypadku jest 32-letni mieszkaniec powiatu garwolińskiego, który w wyniku odniesionych obrażeń poniósł śmierć na*

miejsu - mówi podkom. Małgorzata Pychner, rzeczniczka prasowa KPP Garwolin. - *Funkcjonariusze na miejscu prowadzą działania pod bezpośrednim nadzorem prokuratora, polegające na zbieraniu i zabezpieczaniu śladów, ustalają i przesłuchują świadków, w celu wyjaśnienia wszystkich szczegółów i okoliczności tego wypadku - informowała policjantka.*

m

Droga przebudowana. Będzie bezpieczniej



Przebudowana droga łączy Sośninę z ulicą Przychód w Łaskarzewie

Na terenie Sośninki zakończono przebudowę drogi gminnej. Inwestycja poprawi komfort i bezpieczeństwo podróżowania

Odbiór końcowy prac związanych z przebudową drogi gminnej w miejscowości Sośninka przeprowadzono 26 maja. Ta inwestycja ma zapewnić mieszkańcom lepsze warunki komunikacji. W ramach zrealizowanego

zadania wykonano nową nawierzchnię asfaltową na odcinku o długości 272 metrów. Dzięki temu poprawi się komfort i bezpieczeństwo wszystkich użytkowników drogi, która łączy Sośninę z ulicą Przychód w Łaskarzewie.

Prace zostały zrealizowane przez Przedsiębiorstwo Robót Drogowych w Anielowie. Całkowity koszt tej inwestycji wyniósł 147 424 zł.

Gmina Łaskarzew

Plac zabaw do przebudowy

Gmina Górzno pozyskała 300 000 zł dofinansowania na przebudowę placu zabaw przy Publicznym Żłobku w Górznie. Umowę z Mazowieckim Urzędem Wojewódzkim podpisano 16 maja

Pieniądze pochodzą z Funduszu Pracy, z programu „Aktywne place zabaw 2025” Ministerstwa Rodziny, Pracy i Polityki Społecznej. Program ma na celu stworzenie lepszych warunków do zabawy i rozwoju

dzieci na świeżym powietrzu.

Pozyskane środki gmina przeznaczy na prace budowlane. Zakupione i zamontowane zostanie nowe wyposażenie placu. Powstanie też wiata i ogródek warzywny. Kupione zostanie również wyposażenie niezwiązane trwale z gruntem.

Przedstawiciele samorządu gminy Górzno podkreślają, że to inwestycja, która wpłynie na komfort życia mieszkańców, szczególnie tych najmłodszych.

42 WYSTĘPY PEŁNE LUDOWEJ TRADYCJI



XXXI Konkurs Kapel i Śpiewaków Ludowych Regionów Nadwiślańskich - Powiślaki 2025 - przeszedł do historii. Złote Basy zdobył Mateusz Niwiński i Uczniowie

Powiślaki 2025 odbyły się 25 maja w Maciejowicach. O godz. 10 na scenie w parku burmistrz **Tomasz Kwiatkowski** oraz **Aleksandra Kopyść** - dyrektor MGOK, uroczystie otworzyli konkurs. Po kilku godzinach przesłuchań ogłoszono wyniki i wręczono nagrody laureatom. Wydarzeniu towarzyszyły stoiska KGW z regionalnymi potrawami oraz warsztaty ceramiczne.

WYSTĘPY I LUDOWA ATMOSFERA

Tego dnia scena Powiślaków rozbrzmiewała tradycyjnymi dźwiękami - aż 42 występy w 5 kategoriach zachwyciły publiczność. Każdy artysta wniósł na scenę kawałek tradycyjnej kultury. Organizatorzy - Miejsko-Gminny Ośrodek Kultury w Maciejowicach - składają serdeczne podziękowania burmistrzowi Maciejowic za ufundowanie nagród i wieloletnie wspieranie konkursu. Dziękują także zespołowi domu kultury za przygotowania, Kołom



Tego dnia scena Powiślaków rozbrzmiewała tradycyjnymi dźwiękami - aż 42 występy w 5 kategoriach zachwyciły publiczność



Nagrodę udziału w Ogólnopolskim Festiwalu Kapel i Śpiewaków Ludowych w Kazimierzu nad Wisłą zdobyli Mateusz Niwiński i Uczniowie

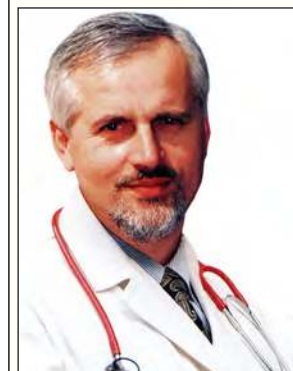
Gospodyń Wiejskich oraz wystawcom za potrawy i rękodzieło. Wyrazy uznania kierują do Pań z Klubu Seniora „Kosynierki” za pomoc i dekoracje, a także do

artystów, którzy od lat tworzą niepowtarzalny klimat Powiślaków. Nagrodę udziału w Ogólnopolskim Festiwalu Kapel i Śpiewaków Ludowych

w Kazimierzu nad Wisłą zdobyli Mateusz Niwiński i Uczniowie. Kolejna edycja Powiślaków już za rok!

» O ZDROWIU

Obakteriach i odchudzaniu



Leszek Marek Krześniak, specjalista chorób wewnętrznych, absolwent Akademii Medycznej w Warszawie. Od ponad 30 lat prowadzi własny gabinet lekarski. Popularyzator wiedzy medycznej w mediach, autor audycji radiowych z cyklu "Minuta dla zdrowia", "Bądź zdrow", "Zioła na działkę"

Coraz powszechniej wiadomo, że skład bakterii jelitowych wpływa na naszą odporność

Pojawiają się też doniesienia, że probiotyczne pałeczki kwasu mlekowego mogą wspomagać odchudzanie. Badania na zwierzętach potwierdzają tę tezę: u otyłych myszy zaobserwowano inny skład bakterii jelitowych niż u szczupłych. Co więcej, przeszczep kału od myszy otyłych do szczupłych prowadził do szybkiego przybierania na wadze u tych drugich, co podkreśla rolę pałeczek fermentacji mlekowej w procesach metabolicznych. W ostatnich dekadach niemal całe społeczeństwo zmaga się

z problemem nadwagi i otyłości, dotykającym nawet dzieci. Nic dziwnego, że metody wspomagające odchudzanie cieszą się ogromnym zainteresowaniem. Wiele osób wydaje znaczne sumy na „cudowne” preparaty, jednak ich efekty często okazują się krótkotrwałe. Wiele osób ma nieprawidłowy skład bakterii jelitowych, znany jako dysbakterioza. Zmiana tego stanu powinna być głównym elementem profilaktyki i wspomagania leczenia. Japońscy naukowcy sugerują, że szczep *Lactobacillus gasseri* może odgrywać istotną rolę w odchudzaniu. Uważa się, że bakteria ta sprzyja eliminacji tłuszczu trzewnego, który jest szczególnie trudny do usunięcia z organizmu. Co więcej,

produkty wytwarzane przez ten szczep mogą przyczyniać się do zmniejszenia stanów zapalnych, często występujących u osób otyłych. Obecność tych bakterii jest również bardzo korzystna w przypadku insulinooporności. Pod wpływem *Lactobacillus gasseri* obserwuje się zmniejszenie apetytu, szczególnie na słodkie. Dodatkowo, bakterie te mogą hamować geny odpowiedzialne za magazynowanie tłuszczu w organizmie, co prowadzi do widocznego zmniejszenia obwodów talii i brzucha. Warto jednak pamiętać, że efekty te stają się wyraźne dopiero po około 12 tygodniach regularnego wzbogacania diety tymi bakteriami. Na rynku i w Internecie można znaleźć wiele suplementów

zawierających ten szczep bakterii, zazwyczaj w kapsułkach, tabletkach lub proszku z liofilizowanymi (wysuszonymi w próżni) bakteriami *Lactobacillus gasseri*. Aby bakterie te stały się aktywne i mogły namnażać się w jelitach, warto najpierw przygotować z nich jogurt. Można to zrobić samodzielnie w domu, używając startera bakteryjnego do ukwaszania mleka. Należy dodać bakterie do ciepłego mleka o temperaturze 37-42°C i trzymać w cieple przez około 8 godzin, na przykład owinięte kocem lub w jogurtownicy. W ten sposób uzyskamy jogurt, który zachowa wszystkie prozdrowotne właściwości. Gotowy jogurt można przechowywać w lodówce i rozmnożyć go jeszcze

2-3 razy. Handlowa nazwa takiej zakwaski do mleka, przeznaczona do jogurtu wspomagającego odchudzanie, to FIT & SLIM. Osoby na diecie powinny spożywać dwie szklanki takiego jogurtu dziennie. Można również zastąpić nim jeden posiłek, co może przyspieszyć oczekiwane efekty. Do jogurtu warto dodać błonnik, na przykład otręby (szczególnie owsiane), warzywa lub inulinę. Ważną zaletą jest to, że takie wspomaganie kuracji odchudzających nie powoduje niepożądanych skutków ubocznych, które czasem występują po zażyciu preparatów syntetycznych.

Leszek Marek Krześniak, www.drkrzesniak.pl

Z PONAD 3 PROMILAMI WJECHAŁ W DRZEWO



Do groźnie wyglądającego zdarzenia doszło w Tyrzynie (gmina Maciejowice). Kierowca citroena zjechał z drogi, uderzył w drzewo i ogrodzenie. Był kompletnie pijany

Kierowca citroena zjechał z drogi, uderzył w drzewo i ogrodzenie. Z obrażeniami ciała trafił do szpitala. Był kompletnie pijany

Do groźnie wyglądającego zdarzenia doszło w Tyrzynie (gmina Maciejowice). Policjanci otrzymali zgłoszenie we wtorek, 3 czerwca, po godzinie 17. Na miejscu wstępnie ustalili, co się stało.



- 36-letni mieszkaniec powiatu ryckiego na łuku drogi stracił panowanie nad pojazdem, wypadł z drogi i uderzył najpierw w drzewo, a następnie w ogrodzenie pobliskiej posesji - informuje podkom. **Małgorzata Pychner**, rzecznik prasowy KPP w Garwolinie. - On sam wypadł z auta. Z obrażeniami ciała został przetransportowany do szpitala, jednak hospitalizacja nie była konieczna. Badanie trzeźwości wykazało, że miał w organizmie ponad 3 promile alkoholu - dodaje policjantka. Mężczyzna trafił do aresztu. 36-latek stanie przed sądem i grozi mu do 3 lat więzienia.

Historyczny zabieg w szpitalu



Procedurę przeprowadził zespół Pracowni Hemodynamiki Szpitala Powiatowego w Garwolinie pod kierownictwem ordynatora oddziału kardiologii, dr. n. med. Piotra Szmausa. Dzięki tej technologii pacjenci z zaawansowanymi problemami sercowymi mogą być leczeni na miejscu, bez konieczności odsyłania ich do innych ośrodków

Dzięki tej technologii pacjenci z zaawansowanymi problemami sercowymi mogą być leczeni na miejscu, bez konieczności odsyłania ich do innych ośrodków

Nasza kamera (film na portalu eGarwolin) zarejestrowała historyczny moment - pierwszy zabieg wewnątrznacyniowej litotrypsji wykonany w garwolińskim szpitalu. To innowacyjna technika rozbijania twardych zwapnień w naczyniach wieńcowych, która otwiera nowe możliwości w leczeniu chorób serca.

- Litotrypsja wewnątrznacyniowa (IVL) to nowoczesna, małoinwazyjna metoda, która wykorzystuje fale ultradźwiękowe do rozbijania zwapniałych zmian miażdżycowych w tętnicach wieńcowych - wyjaśnia **Arkadiusz Oczkowski** z firmy Symico. Technika ta generuje impulsy, które skutecznie i bezpiecznie poszerzają światło naczyń, ułatwiając implantację stentów i poprawiając efekty leczenia zaawansowanej miażdżycy. Procedurę przeprowadził zespół Pracowni Hemodynamiki Szpitala Powiatowego w Garwolinie pod kierownictwem ordynatora oddziału kardiologii, dr. n.

med. **Piotra Szmausa**. Wykonano ją z zachowaniem najwyższych standardów bezpieczeństwa, korzystając z najnowocześniejszego sprzętu medycznego dostępnego w placówce. - Wprowadzenie IVL do garwolińskiego szpitala to kolejny krok w rozwoju lokalnej kardiologii - podkreśla dyrekcja placówki. Dzięki tej technologii pacjenci z zaawansowanymi problemami sercowymi mogą być leczeni na miejscu, bez konieczności odsyłania ich do innych ośrodków. Jak zauważa Oczkowski, to szansa na lepszą opiekę i większy komfort dla mieszkańców regionu.

Samochodem wjechała do stawu



Do niecodziennego zdarzenia drogowego doszło w miejscowości Jabłonowiec (gmina Trojanów). 76-letnia kobieta wjechała samochodem do stawu

To zdarzenie mogło zakończyć się tragicznie. Na szczęście kobieta, która wjechała samochodem do stawu, o własnych siłach wyszła z pojazdu

Do niecodziennego zdarzenia drogowego doszło w so-

botę, 7 czerwca, w miejscowości Jabłonowiec (gmina Trojanów). Zgłoszenie o aucie w stawie wpłynęło do służb po godzinie 8 rano. Na miejscu zdarzenia bardzo szybko pojawiła się pomoc. - 76-letnia kobieta źle się poczuła za kierownicą samochodu osobowego i zjechała z drogi do stawu. Na szczęście o własnych siłach

wyszła z pojazdu - informuje podkom. **Małgorzata Pychner**, oficer prasowy komendanta powiatowego Policji w Garwolinie. Na miejscu zdarzenia pracowali policjanci, strażacy oraz służby medyczne. Działania prowadzili strażacy z JRG Garwolin, OSP Trojanów, OSP Kozice i OSP Wola Życka.

ukwaś sam
W DOMU

ŚMIETANĘ

stwórz "żywą" śmietanę z bakteriami probiotycznymi

bez oleju palmowego, konserwantów i GMO

Więcej informacji
www.jogurt-domowy.pl

Kupisz w Internecie, ponad 300 sklepach stacjonarnych lub pod tel. 600-58-99-79

Będą tańce w stodole i pod letnim niebem



Ferdynand Głuszcz w ciągu zaledwie sześciu lat zgromadził setki, jeśli nie tysiące, wartościowych eksponatów

Towarzystwo Przyjaciół Ziemi Sobolewskiej zaprasza na otwarcie Izby Pamięci w Przyłęku

Uroczystość odbędzie się w sobotę, 21 czerwca, o godzinie 17:00. To prawdziwa gratka od Ferdynanda Głuszcz na powitanie lata, skierowana do wszystkich zainteresowanych lokalną historią, kolekcjonerstwem, folklorem i dobrą zabawą. W programie wydarzenia m.in. zwiedzanie wystawy, prelekcja o dziejach wsi Przyłek, występ lokalnego zespołu instrumentalnego, tańce w stodole i pod letnim niebem aż do białego rana. Organizatorzy zachęcają do przybycia w strojach historycznych z różnych epok, a także w strojach ludowych. Choć nie są one obowiązkowe, będą mile widziane.

„Z PASJI DO HISTORII”

To właśnie ta misja przyświeca Ferdynandowi

Głuszczowi, który w 2018 roku, po zakończeniu gospodarowania, wreszcie znalazł czas na realizację swojej szlachetnej pasji. W ciągu zaledwie sześciu lat zgromadził setki, jeśli nie tysiące, wartościowych eksponatów. Wśród zbiorów znajdują się piękne kolekcje figurek z porcelany, mundur i odznaczenia, dawne sprzęty gospodarstwa domowego, stare zegary, samowary, banknoty, obrazy. Pan Ferdynand zgromadził również różnorodne narzędzia rolnicze i rzemieślnicze. Potrafi barwnie opowiadać o każdym przedmiocie, wprowadzając słuchaczy w atmosferę i warunki życia naszych przodków. Obok głównego budynku, także stodoła została zamieniona na salę wystawową. Izba Pamięci w Przyłęku z pewnością szybko stanie się wartościowym punktem w programach wycieczek szkolnych oraz atrakcją dla wszystkich zainteresowanych przeszłością naszego regionu.

POLICJANCI ZLIKWIDOWALI NIELEGALNĄ FABRYKĘ PAPIEROSÓW

Garwolińscy policjanci rozbili grupę przestępczą, która nielegalnie produkowała papierosy. Akty oskarżenia przeciwko trzem mężczyznom trafiły do sądu

Wszystko zaczęło się 5 września 2024 roku, gdy funkcjonariusze z Komendy Powiatowej Policji w Garwolinie zatrzymali do kontroli samochód prowadzony przez Jarosława W. w okolicach Latowicza. W aucie znaleziono aż 80 000 papierosów luzem oznaczonych podrobionymi znakami firmy Marlboro.

To był dopiero początek śledztwa. Policjanci z Garwolina, wspierani przez Mazowiecki Urząd Celno-Skarbowy w Warszawie, przeszukali posesję w Latowiczu. Tam, w magazynach, odkryli profesjonalną maszynę do produkcji papierosów wraz z całym potrzebnym sprzętem. Zabezpieczono też ogromne ilości gotowych papierosów (zarówno bez oznaczeń, jak i z podrobionym logo Marlboro), tytoń oraz części do produkcji, takie jak taśmy poligraficzne z napisem Marlboro, filtry i owijki. Podczas tej akcji policjanci z Garwolina zabezpieczyli łącznie 2 585,7 kg tytoniu brutto, 39 300 gotowych papierosów i 622,4 kg odpadu tytoniowego. Dodatkowo znaleziono 108,8 kg pyłu tytoniowego, co wskazywało, że wcześniej wyprodukowano tam aż 2 720 000 pa-

pierosów. Na miejscu nielegalnej produkcji papierosów policjanci zatrzymali dwóch kolejnych mężczyzn: Sławomira Z. i Dariusza F.

AKT OSKARŻENIA

Prokuratura Okręgowa w Siedlcach skierowała do sądu akt oskarżenia przeciwko Jarosławowi W., Sławomirowi Z. i Dariuszowi F. Zarzucono im, że od maja do września 2024 roku działali w zorganizowanej grupie przestępczej. Ich nielegalna działalność w Latowiczu i innych miejscach polegała na produkcji papierosów bez wymaganych zezwoleń, oznaczaniu ich podrobionymi znakami towarowymi Marlboro, aby wprowadzić je na rynek, nabywaniu, przyjmowaniu i przewożeniu tytoniu bez polskich znaków akcyzy oraz uchylaniu się od pła-

cenia podatków, co naraziło Skarb Państwa na ogromne straty.

Podejrzany postawiono również zarzuty nielegalnego wyprodukowania 2 839 300 papierosów o wartości ponad 2,3 miliona złotych, a także próby wyprodukowania kolejnych 2 585 700 papierosów o wartości ponad 2,1 miliona złotych. W wyniku tych przestępstw Skarb Państwa stracił ponad 6,1 miliona złotych z tytułu podatku akcyzowego i ponad 1,5 miliona złotych z tytułu podatku VAT.

ARESzt TYMCZASOWY

Na wniosek prokuratora, wszyscy trzej podejrzani - Jarosław W., Sławomir Z. i Dariusz F. - zostali tymczasowo aresztowani i przebywają w więzieniu.

Budowa kanalizacji za ponad 3,3 mln zł

Prace obejmą ulice Akacjową, Rataja i Klonową w Garwolinie. Inwestycja ruszy jeszcze w czerwcu i zakończy się w połowie 2026 roku

W czwartek, 5 czerwca, bur-

mistrz Garwolina Marzena Świeczak, przy kontrasygnacie skarbnik Katarzyny Nozdryn-Płotnickiej, podpisała umowę na budowę kanalizacji sanitarnej na os. Rataja. Projekt realizuje miasto Garwolin razem z partnerami z Polski i Ukrainy

w ramach programu Interreg NEXT Polska - Ukraina 2021-2027. Program wspiera rozwój przygranicznych miejscowości i ochronę środowiska. - To kolejny krok w stronę bardziej ekologicznego i nowoczesnego Garwolina - mówi burmistrz Marzena Świeczak.

Dzięki inwestycji ponad 100 gospodarstw domowych zyska dostęp do sieci kanalizacyjnej. Poprawi się stan rzeki Wilgi, a komfort życia na os. Rataja wzrośnie. Koszt zadania to ponad 3,3 mln zł, z czego 90% pokryją środki unijne.

Odeszli od nas



26 maja 2025 r. zmarł
Andrzej Marian FILIPOWICZ
z Rudy Talubskiej
przeżył 68 lat

30 maja 2025 r. zmarła
Dominika Agata OLSZEWSKA
z Garwolina
przeżyła 26 lat

31 maja 2025 r. zmarł
Paweł MAJSTEREK
z Garwolina
przeżył 55 lat

1 czerwca 2025 r. zmarła
Adela Wanda CELEJ
z Kotłówki
przeżyła 89 lat

2 czerwca 2025 r. zmarł
Tadeusz WOLSKI
z Garwolina
przeżył 92 lata

2 czerwca 2025 r. zmarła
Teresa JAROSZEWSKA
z Woli Rębkowskiej
przeżyła 86 lat

2 czerwca 2025 r. zmarł
Henryk MIKULSKI
ze Sławin
przeżył 81 lat

3 czerwca 2025 r. zmarł
Tadeusz KOBUS
z Krystyny
przeżył 60 lat

5 czerwca 2025 r. zmarł
Julian ZARĘBA
z Prandocina
przeżył 90 lat

5 czerwca 2025 r. zmarła
Jolanta Krystyna RĘKAWEK
ze Starego Puznowa
przeżyła 58 lat

5 czerwca 2025 r. zmarła
Zuzanna Kazimiera GOŹDZICKA
z Mościsk
przeżyła 92 lata

MIŁOSNA PRZESYŁKA Z NIEBA. BALONY Z NIEMIEC WYLĄDOWAŁY POD MIASTKOWEM

» To historia jak z romantycznego filmu. Wystane w niebo podczas wesela w Niemczech życzenia dla młodej pary zakończyły prawie 600-kilometrową podróż w Polsce. Ich znalazcą jest Dominik Krupiński, który teraz ma szansę odesłać szczęście z powrotem do nieznajomych nowożeńców

Dominik Krupiński dokonał niezwykłego odkrycia. Mieszkaniec Starego Miastkowa znalazł dwa balony w kształcie serc. Okazało się, że przebyły one kilkusetkilometrową podróż z Niemiec, niosąc ze sobą wyjątkową wiadomość. Pan



■ Dominik Krupiński ze Starego Miastkowa znalazł dwa balony w kształcie serc. Do balonów była przywiązana kartka przypominająca pocztówkę. Widniał na niej adres w Berlinie oraz prośba skierowana do znalazcy

Dominik w jednej chwili stał się częścią opowieści, która łączy Polskę i Niemcy.

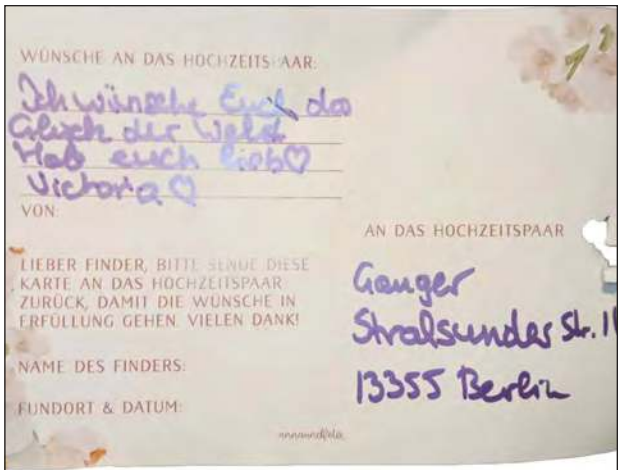
SPRINT PO WIADOMOŚĆ

- Wyjeżdżałem z domu i zobaczyłem, że obok drogi leżą dwa balony. Jeden był biały, a drugi złoty - relacjonuje pan Dominik. - Musiałem za nimi biec około 30-40 metrów. Wiatr unosił je coraz dalej, więc musiałem się spieszyć. Intuicja podpowiadała mi, że to nie jest zwykła ozdoba.

Po krótkim pościgu udało mu się złapać balony. Szybko okazało się, że przeczuć go nie myliło

KARTKA Z BERLINA

Do balonów była przywiązana kartka przypominająca pocztówkę. Widniał na niej adres w Berlinie oraz prośba skierowana do znalazcy. Najprawdopodobniej jest to element niemieckiej tradycji weselnej. - Z treści wynika, że odesłanie wypełnionej karty



sprawi, że życzenia dla nowożeńców się spełnią - opowiada pan Dominik. Na kartce było miejsce na wpisanie danych znalazcy oraz lokalizacji, w której odnaleziono przesyłkę. Najbardziej zaskakujący jest dystans, jaki pokonały balony. - Sprawdziłem, że w linii prostej do adresu na kartce jest około 580 kilometrów - mówi nasz rozmówca. - To imponująca podróż, nawet jeśli nie znamy dokładnego miejsca startu.

CZY BĘDZIE CIĄG DALSZY?

Dominik Krupiński zamierza odesłać kartkę do Berlina. Chce, aby weselne życzenia symbolicznie wróciły do nadawców i spełniły swoje zadanie. - Chcę też zostawić na kartce jakiś kontakt do siebie. Jestem bardzo ciekaw, czy młoda para się odezwie - dodaje mieszkaniec Starego Miastkowa. Historia pana Dominika pokazuje, że zwykły dzień może przynieść niezwykle

niespodzianki. Z pewnością będziemy śledzić dalszy ciąg tej polsko-niemieckiej opowieści. Być może już wkrótce dowiemy się, do kogo należały życzenia, które wiatr przyniósł do Starego Miastkowa.

Wünsche an das Hochzeits paar:
„Ich wünsche Euch da Glück der Welt hab Euch lieb Victoria“
(Von:) Lieber Finder, bitte sende diese Karte an das Hochzeitspaar zurück, damit die Wünsche in Erfüllung gehen. Vielen Dank!
(Name des Finders:) (Fundort & Datum:)
An das Hochzeits paar: [adres]

Tłumaczenie na język polski:
Życzenia dla Pary Młodej:
„Życzę Wam szczęścia na całym świecie, kocham Was, Victoria“
(Od:)
Drogi znalazco, proszę odesłać tę kartkę z powrotem do Pary Młodej, aby życzenia się spełniły. Dziękuję bardzo!
(Imię znalazcy:) (Miejsce i data znalezienia:)
Do Pary Młodej: [adres]

Talaria świętuje 10-lecie. Wypróbuj przepis na duszone winniczki

W Talaria Resort & SPA w Trojanowie odbyły się tegoroczne obchody Dnia Ślimaka, które zbiegły się z rocznicą dla samego obiektu. W ramach wydarzenia odsłonięto tablicę upamiętniającą 10 lat działalności resortu

Uroczyste odsłonięcie tablicy odbyło się 27 maja i było jednym z głównych punktów programu Dnia Ślimaka. Tablicę odsłonił Bogdan Talarek, właściciel Talarii oraz Natasza Sallmann, dyrektor obiektu, odpowiedzialna za koncepcję hotelu i SPA. Rocznicą ta symbolizuje dekadę od momentu, gdy zaniedbany pałac, nabyty przez Bogdana Talarka w 2004 roku, otworzył swoje podwoje po gruntownej rewitalizacji. Sama historia dworu w Trojanowie sięga XV wieku, a obecny budynek datowany jest na 1868 rok. Transformacja zrujnowanych murów w obiekt o obecnym kształcie była procesem długim i wymagała znaczącej inwestycji, trwającej około 10 lat.



■ Historia dworu w Trojanowie sięga XV wieku, a obecny budynek datowany jest na 1868 rok. Transformacja zrujnowanych murów w obiekt o obecnym kształcie trwała około 10 lat

DZIEŃ ŚLIMAKA W TROJANOWIE

Obchody Dnia Ślimaka, które w tym roku odbyły się po raz piąty, stanowią unikalną tradycję w kalendarzu wydarzeń Talarii. Jak co roku, goście mieli okazję skosztować duszonych winniczków, przygotowywanych według lokalnego przepisu - z masłem, czosnkiem i winem. Inicjatywa tego święta, jak wyjaśnia właściciel Bogdan Talarek, zrodziła się z naturalnej obecności winniczków na 25-hektarowym obszarze parkowo-łaskowym otaczającym resort.

Pomysł podsunęli mu dziennikarze ze Stowarzyszenia Dziennikarzy Podróżników Globtrotter. Talarek podkreśla, że choć winniczki są istotnym elementem Dnia Ślimaka, ich populacja w Trojanowie nie jest zagrożona. Występują w menu obiektu tylko raz w roku, podczas tego konkretnego dnia.

KONCEPCJA „FOR LADIES ONLY”

W ramach programu dziennikarze mieli również okazję do zwiedzania Talarii

Resort & SPA, co pozwoliło na zapoznanie się z jego architekturą, wystrojem wnętrza oraz filozofią działania. Obiekt, od początku swojego funkcjonowania, jest znany z koncepcji „For Ladies Only”, która zakłada tworzenie przestrzeni dedykowanej wyłącznie kobietom, szczególnie podczas weekendów. Koncepcja ta została opracowana we współpracy z Nataszą Sallmann i ma na celu zapewnienie kobietom komfortowego i relaksującego środowiska.



■ Talaria Resort & SPA działa 10 lat. Tablicę pamiątkową odsłonił Bogdan Talarek, właściciel Talarii oraz Natasza Sallmann, dyrektor obiektu

Przepis na duszone winniczki by Talaria

W Talarii winniczek jest przygotowywany w tradycyjny sposób w maśle z czosnkiem i z winem. Oto przepis:

Składniki
200 g oczyszczonego mięsa winniczków
150 g masła
50 ml białego, wytrawnego wina
3 ząbki czosnku
2 małe szalotki
sól – odrobina
pieprz – szczypta
liść laurowy do marynaty
opcjonalnie: trochę natki pietruszki i szpinaku - jeśli chcesz wzbogacić smak

Sposób przygotowania
Marynowanie: Mięso winniczków zamocz w zimnej wodzie z dodatkiem soli, pieprzu oraz liścia laurowego. Pozostaw je w tej zalewie na kilkanaście minut, by przesyłać przyprawami.

Smażenie i duszenie: W głębokiej patelni lub rondlu rozpuść połowę masła. Pokrój drobno szalotki i czosnek, a następnie podsmaż je delikatnie, aż zmiękną i zaczną pachnieć. Dodaj odcedzone winniczki i smaź chwilę razem, mieszając. Wlej białe wino i gotuj na małym ogniu przez kilka minut, aż alkohol odparuje. Wrzuć pozostałe masło (możesz też dodać posiekaną natkę pietruszki i szpinak), całość lekko posól i dopraw pieprzem. Duś całość przez kilka minut, aż ślimaki dobrze przejdą aromatem sosu.

Pieczenie (opcjonalnie): Gotowe ślimaki wraz z sosem przełóż do naczynia do zapiekania. Wstaw do piekarnika rozgrzanego do 180°C i zapiekaj przez 5-10 minut, żeby wszystko się dobrze zagrzało i zarumieniło. Smacznego!

SZKOŁA W ŻABIEŃCU ŚWIĘTUJE 100-LECIE



Przedstawiciele rady rodziców - Sylwia Kowalska, Jacek Chodkiewicz i Magdalena Trzciałkowska - wręczyli sztandar dyrektorowi Publicznej Szkoły Podstawowej w Żabieńcu, Iwona Karczmarczyk



Uczniowie złożyli ślubowanie na sztandar szkoły, przyrzekając m.in. strzec honoru i dobrego imienia placówki w Żabieńcu

»

W Żabieńcu świętowano jubileusz 100-lecia Publicznej Szkoły Podstawowej. Podczas obchodów nadano szkole imię Świętego Jana Pawła II oraz uroczystie przekazano sztandar

Wydarzeniu, które odbyło się 10 czerwca, uczestniczyli uczniowie, nauczyciele, mieszkańcy, absolwenci oraz przedstawiciele władz oświatowych i samorządowych. - *Dzisiejszy dzień jest dla naszej społeczności wyjątkowy i niezwykle uroczysty - mówiła dyrektor szkoły Iwona Karczmarczyk. - Świętujemy 100-lecie istnienia szkoły, nadanie jej imienia oraz otrzymanie sztandaru, który stanie się symbolem naszych wartości, tradycji i tożsamości.*

IMIĘ WIELKIEGO POLAKA

Szkoła nosi teraz imię Św. Jana Pawła II - papieża i autorytetu moralnego, którego słowa mają stać się drogowskazem dla uczniów. - *To człowiek, który zawsze stawiał na miłość, szacunek, dialog, prawdę i godność drugiego człowieka. Wierzę, że Jego patronat zobowiąże nas do jeszcze większego zaangażowania w wychowanie młodego pokolenia*



Paweł Dziubak, który pełnił funkcję dyrektora placówki w latach 2010-2023, podkreślił wartość jubileuszu oraz znaczenie wielopokoleniowej tradycji placówki

w duchu tych właśnie wartości - oznajmiła dyrektor szkoły. Uchwałę Rady Gminy Wilga o nadaniu Publicznej Szkoły Podstawowej w Żabieńcu imienia Św. Jana Pawła II odczytała wójt Bogumiła Głaszczka.

SZTANDAR DLA SZKOŁY

Następnie przedstawiciele rady rodziców - Sylwia Kowalska, Jacek Chodkiewicz i Magdalena Trzciałkowska - wręczyli sztandar dyrektorowi Publicznej Szkoły Podstawowej w Żabieńcu. - *W imieniu rodziców przekazujemy ten sztandar jako symbol tradycji patriotycznych i szacunku dla człowieka, hartu ducha, wartości, które stanowią fundament pracy wychowawczej szkoły oraz wspólnych dążeń rodziców i nauczycieli - oznajmiła przewodniczącą Sylwia Kowalska.*

Iwona Karczmarczyk podziękowała i przekazała sztandar uczniom. - *Drody uczniowie, przekazuję sztandar w Wasze ręce. Niech prowadzi Was ku lepszej przyszłości. Niech zawsze będzie symbolem Waszej godności i powinności uczniowskiej. Strzeżcie jego honoru - zaapelowała pani dyrektor. Następnie uczniowie złożyli ślubowanie na sztandar szkoły, przyrzekając m.in. strzec honoru i dobrego imienia placówki w Żabieńcu. Po ceremonii uczniowie zaprezentowali nowy sztandar przed publicznością. Jego fundatorami są Anna i Dariusz Parolowie.*

- *Sztandar to znak naszych ideałów, punkt odniesienia w chwilach ważnych i podniosłych. Będzie nam towarzyszył podczas uroczystości, ślubowań, pożegnań absolwentów. Będzie przypominał, kim jesteśmy i dokąd zmierzamy - oznajmiła Iwona Karczmarczyk.*



Podczas jubileuszu głos zabrała Krystyna Ryćko, dyrektor placówki w latach 1978-2010, która przypominała trudną, ale piękną historię szkoły

HOŁD DLA MIESZKAŃCÓW

Podczas jubileuszu głos zabrała Krystyna Ryćko, dyrektor placówki w latach 1978-2010, która przypominała trudną, ale piękną historię szkoły. Jej wspomnienia były, jak sama zaznaczyła, hołdem dla mieszkańców Żabieńca. - *To Wy i Wasi przodkowie byliście ofiarni i zdeterminowani, aby poprawić warunki nauki dzieci. Pracę społeczną macie w swojej naturze - mówiła, przywołując dziesięciolecie społecznego zaangażowania w rozwój szkoły.*

Podkreśliła także trudne czasy, gdy szkoła funkcjonowała jako punkt filialny oraz determinację, z jaką mieszkańcy organizowali zbiórki, remonty i prace budowlane, by dzieci mogły się uczyć w godnych warunkach. Wraz z obecną dyrektor wspólnie z mieszkańcami o nadanie mieszkańcom

wsi należących do obwodu szkoły odznaczenia „Zasługi dla powiatu garwolińskiego” - w uznaniu ich nieustannej i ogromnej pracy społecznej. Na zakończenie swojego przemówienia, Krystyna Ryćko zwróciła się do uczniów i rodziców: - *Macie świetne warunki do nauki, szanujcie swoją małą ojczyznę i dbajcie o nią, abyście jak najdłużej zachowali tę placówkę oświatową dla następnych.* Więcej o wystąpieniu Krystyny Ryćko piszemy na stronie 15.

13 LAT NA CZELE SZKOŁY

Podczas uroczystości głos zabrał także Paweł Dziubak, który pełnił funkcję dyrektora placówki w latach 2010-2023. W Żabieńcu pracuje od 37 lat. W swoim wystąpieniu podkreślił wartość jubileuszu oraz znaczenie wielopokoleniowej

tradycji placówki. Z dumą mówił o stuletniej tradycji wychowywania młodzieży w duchu patriotyzmu, szacunku i poszanowania nauki, co stanowiło najważniejsze przesłanie dla wszystkich, którzy dbali o wizerunek szkoły. - *Publiczna Szkoła Podstawowa w Żabieńcu wrosła w pejzaż miejscowości, stając się szkołą pokoleniową, gdzie naukę pobierało i wciąż pobiera wiele osób z tych samych rodzin - zaznaczył dodając, że dzieje szkoły są nieodłączną częścią historii Żabieńca.*

Wspominając swoje początki pracy od 1 września 1988 roku, Paweł Dziubak przypomniał o trudnych warunkach - budynku z piecami kaflowymi i brakiem łazienek. To doświadczenie pozwoliło mu docenić późniejsze zmiany i rozwój. Pełnienie funkcji dyrektora przez 13 lat było dla Pawła Dziubaka wyróżnieniem i radością. Jak podkreślił, obejmując stanowisko, wiedział, że będzie pracować z zespołem, który „nie boi się wyzwania i na którego wsparcie będzie mógł liczyć”. - *Nie zawiodłem się! Wszyscy staraliśmy się kultywować nie tylko stuletnią, ale wielowiekową tradycję - oznajmił.*

W okresie dyrektorowania Pawła Dziubka, dzięki systematycznemu korzystaniu z różnych projektów i przedsięwzięć, budynek szkoły został wyremontowany z zewnątrz, powstały nowe pomieszczenia i gabinety. Szkoła została również wzbogacona w nowoczesne pomoce naukowe i dydaktyczne.

Moc atrakcji na Dzień Rodziny



Więcej zdjęć z tego wydarzenia znajdziecie na naszym portalu eGarwolin.pl



Uchwałę Rady Gminy Wilga o nadaniu Publicznej Szkole Podstawowej w Żabieńcu imienia Św. Jana Pawła II odczytała wójt Bogumiła Głaszczka

Iwona Karczmarczyk, dyrektor Szkoły Podstawowej w Żabieńcu

Dobra szkoła nieustannie się rozwija

- Publiczna Szkoła Podstawowa w Żabieńcu to placówka z wieloletnią tradycją, otwarta na nowoczesne metody nauczania. Staramy się łączyć szacunek do wartości i historii z potrzebami współczesnych uczniów. Naszym celem jest tworzenie przyjaznego, bezpiecznego i inspirującego miejsca do nauki i rozwoju. Przede wszystkim stawiamy na indywidualne podejście do ucznia. Rozwijamy zarówno zajęcia wspierające uczniów z trudnościami, jak i programy dla uczniów zdolnych. Bez dobrej współpracy z rodzicami trudno mówić o sukcesie edukacyjnym. Organizujemy regularne spotkania, konsultacje, wspólne wydarzenia. Blisko współpracujemy z lokalnymi instytucjami. Chcemy, by szkoła była ważną częścią Żabieńca.



Planujemy modernizację placu zabaw. Zależy nam też na dalszym podnoszeniu jakości nauczania, wdrażaniu nowych metod pracy z uczniem oraz jeszcze szerszej ofercie zajęć dodatkowych. Wierzymy, że dobra szkoła to taka, która się nieustannie uczy i rozwija - razem z uczniami, nauczycielami i rodzicami.

la Szymborska i Tomasz Kołnierzak. Historię Publicznej Szkoły Podstawowej w Żabieńcu przedstawimy w kolejnym numerze „Twojego Głosu”.

Odznaczenia z okazji 100-lecia Publicznej Szkoły Podstawowej w Żabieńcu otrzymali:

Bogumiła Głaszczka - wójt gminy Wilga, Dariusz i Anna Parolowie - fundatorzy sztan-daru, ks. kan. Andrzej Duklewski - proboszcz parafii w Marianowie; poseł Maria Koc, poseł Grzegorz Woźniak, starosta Iwona Kurowska, mazowiecki krator oświaty Wioletta Krzyżanowska, dyrektor Kuratorium Oświaty Urszula Wyrzykowska-Dudek, starsza wizytator Kuratorium Oświaty Elwira Murawiec, prezes Związku Nauczycielstwa Polskiego w Garwolinie Halina Poszytek, Szymon Woźniak - były wójt Wilgi, Krystyna Ryćko - była dyrektor szkoły, Paweł Dziubak - były dyrektor szkoły, dyrektor szkoły Iwona Karczmarczyk, przewodnicząca rady rodziców Sylwia Kowalska, przewodniczący samorządu uczniowskiego Szymon Głaszczka, laureatki konkursu na projekt sztan-daru szkoły: Anna Gawryszewska, Magdalena Dziubak, Maja Bakiera i Amelia Galas, przedstawiciela rady pedagogicznej - Katarzyna Jaskuła.

PRZESZŁE I TERAZNIEJSZE ŻYCIE SZKOŁY

Uroczystość zakończyła się częścią artystyczną. Uczniowie ukazali przeszłe i terażniejsze życie szkoły. - Czas zwykle sprawia, że pewne zdarzenia umykają z pamięci, to jednak dźwięk szkolnego dzwonka przywołuje je wszystkie ponownie. Bo jak mawiał papież Jan Paweł II „(...) są historyczne chwile w życiu każdego z nas. Każdy z nas ma swoją historię. Po latach, kiedy przegląda się te fotografie, odżywa wspomnienie tamtych chwil (...)” - oznajmili prowadzący uroczystość Mario-

Radość, zabawa i cała gama rozrywek dla małych i dużych. Ten Dzień Rodziny był wyjątkową okazją do wspólnego spędzenia czasu i integracji społeczności przedszkolnej

W piątkowe popołudnie (6 czerwca) plac przy Publicznym Przedszkolu w Górninie zdecydowanie tętnił życiem bardziej niż zwykle. Wszystko za sprawą Dnia Rodziny, który zgromadził przedszkolaków wraz z ich najbliższymi. To był wielki festiwal radości i wspólnej zabawy. Zielone tereny wokół przedszkola przypominały wesołe miasteczko, gdzie zaroilo się od atrakcji, szczególnie dla najmłodszych. Ogromnym powodzeniem cieszy-



Dzień Rodziny był okazją do wspólnej zabawy - rodziców i dzieci

ły się dmuchańce, jeżdżiki czy baseny z piłeczkami. Na wszystkich czekały stoiska kreatywne, gdzie można było zrobić bransoletki lub breloczki, ozdabianie twarzy i kolorowanie włosów. Pracownicy przedszkola zadba-li o to, by nikt się nie nudził. Były zabawy ruchowe z muzyką, tor przeszkód, koło fortuny, skręcane balony,

malowanie na streczu i bańki mydlane. Zapewniono również pyszny poczęstunek dla wszystkich: grochówkę, kielbaski, owoce, zakręcone ziemniaki, popcorn oraz słodkie przekąski.

OKAZJA DO INTEGRACJI

Rodzinne święto pod chmurką było okazją do

integracji, zabawy i wspólnego spędzenia czasu przez rodziców i dzieci, a także zacieśnienia więzi rodzinnych. - Naszym zamysłem było, aby to popołudnie właśnie temu służyło. Przy sprzyjającej pogodzie na dzieci czekało mnóstwo atrakcji, które zapewniła Rada Rodziców oraz pracownicy przedszkola, za co im serdecznie dziękuję - mówi nam dyrektor Publicznego Przedszkola w Górninie, **Monika Błażejczyk**. - Mam nadzieję, że to piątkowe popołudnie było radosne, że zarówno dzieci jak i dorośli spędzili je w miłej atmosferze i zostanie ono w ich pamięci na długo. Ogromna frekwencja do ostatniej chwili trwania spotkania udowadnia, że takie wydarzenia są potrzebne, że rodzice chcą się spotykać, spędzać wspólnie czas, odpoczywać i dobrze się bawić - podsumowuje.

Oddali krew po raz 20.

Przed Komendą Powiatową Policji w Garwolinie odbyła się kolejna akcja oddawania krwi. Wydarzenie zorganizowali garwolińscy policjanci. Celem było ratowanie ludzkiego życia

W przedsięwzięciu, które odbyło się we wtorek (3 czerwca), udział wzięli funkcjonariusze, pracownicy policji oraz mieszkańcy powiatu. Mobilny punkt Regionalnego Centrum Krwiodawstwa i Krwiolecznictwa w Warszawie działał przez cztery godziny. Chętni do oddania krwi ustawiali się w kolejce. Nad przebiegiem czuwał zespół medyczny. Krew oddało blisko 20 osób, w tym komendant powiatowy Policji,



- Oddawanie krwi to jeden z najprostszych, a zarazem najpiękniejszych gestów pomocy drugiemu człowiekowi - przyznaje mł. insp. Piotr Chromiński, komendant powiatowy Policji

WAŻNA INICJATYWA - Oddawanie krwi to jeden z najprostszych, a zarazem najpiękniejszych gestów pomocy drugiemu człowiekowi. Policjanci na co dzień stykają się z sytuacjami, w których krew ratuje życie - ofiarom wypadków, przestępstw, nagłych zdarzeń. Wiemy, jak bezcenna potrafi być każda kropla. Dlatego ta inicjatywa jest dla nas szczególnie ważna. To wyraz solidarności, odpowiedzialności i empatii wobec drugiego człowieka - przyznaje mł. insp. **Piotr Chromiński**, komendant powiatowy Policji. - Akcja po raz kolejny pokazała, że policyjna i lokalna społeczność ma wielkie serce. Policjanci zapowiadają, że to z pewnością nie ostatnia taka inicjatywa - dodaje podkom. **Małgorzata Pychner**, rzecznik prasowy KPP w Garwolinie.

NASI NAJMŁODSI MIESZKAŃCY

Weronika, Ignaś, Maja i Anita. Poznajcie naszych nowych mieszkańców. We współpracy ze stroną „Rodzę w Garwolinie” publikujemy zdjęcia noworodków z garwolińskiego szpitala. Gratulujemy szczęśliwym rodzicom



Weronika urodziła się 31 maja 2025 r. o godz. 5:25. Ważyła 3100 g i mierzyła 52 cm. Jest córką Anny i Krzysztofa Rusaków z Ostrożenia Drugiego



Ignaś urodził się 2 czerwca 2025 r. o godz. 12:08. Ważył 3180 g i mierzył 49 cm. Jest synem Ilony i Artura Walo z Ogniewa



Maja urodziła się 5 czerwca 2025 r. o godz. 13:55. Ważyła 2470 g i mierzyła 51 cm. Jest córką Agaty Jasik i Zbigniewa Janiszka z Leopoldowa



Anita urodziła się 5 czerwca 2025 r. o godz. 18:07. Ważyła 3850 g i mierzyła 58 cm. Jest córką Marty i Łukasza Gołąbków z Babic

Rodzą w Garwolinie

We współpracy ze stroną **Rodzę w Garwolinie** oraz ze **Szkołą Rodzenia SPZOZ w Garwolinie** publikujemy zdjęcia noworodków z garwolińskiej porodówki, która jest coraz częściej wybierana nie tylko przez mieszkanki powiatu garwolińskiego, ale także powiatów ościennych, w tym m.in. powiatu ryckiego. Przyszłe mamy przyciąga tutaj profesjonalna, ciepła i życzliwa opieka personelu oraz stale polepszające się warunki porodu. Położne dbają o to, by ta chwila była bardzo intymna i wyjątkowa dla każdej kobiety.

DZIECI ZOSTAŁY NAGRODZONE ZA PRACĘ TWÓRCZĄ

Co roku, w okolicach Dnia Dziecka, prezentowane są prace podopiecznych z Przystani w Garwolinie i Woli Rębkowskiej

Kotłownia Galeria w Garwolinie w poniedziałek, 2 czerwca, była miejscem dla młodych artystów. Tego dnia otwarto wystawę plastyczną. Jej organizatorem jest Stowarzyszenie Pomocy Dzieciom. Prace można oglądać do 16 czerwca, także podczas Dni Garwolina. Wernisaż zgromadził wielu ludzi: dzieci, rodziców, opiekunów, pedagogów i gości. **Kazimiera Buszta**, prezes stowarzyszenia, powitała zebranych. Podkreśliła znaczenie wspierania kreatywności dzieci i ich rozwoju manualnego. Podziękowała wszystkim, a szczególnie **Agnieszce Wielgosz** - opiekunce jednej z Przystani i koordynatorce wystawy. **Luizę Kondej-Matusiak**, kustosz Galerii Kotłownia, wyróżniono za wsparcie.

TEMAT I TECHNIKA PRAC

Wystawa pokazuje rysunki, kompozycje przestrzenne,



Co roku, w okolicach Dnia Dziecka, prezentowane są prace podopiecznych z Przystani w Garwolinie i Woli Rębkowskiej

projekty domów i wnętrz. Temat tegorocznej edycji to „Miasto i inne historie”. Większość prac powstała z kartonów i materiałów ekologicznych. Dzieci używały różnych rozwiązań i tworzyły dzieła z dbałością o szczegóły. **Agnieszka Wielgosz** mówiła, że dzieci chętnie pracowały nad formami przestrzennymi, a tworzenie miniaturowych wnętrz dało im satysfakcję. Podczas wernisażu ogłoszono wyniki Konkursu Profilaktycznego „Żyję zdrowo bez uzależnień”. Na konkurs wpłynęło 40 prac. Dzieci

pokazały temat zdrowego stylu życia i unikania uzależnień. Laureatami zostali: 1 miejsce: **Maja Salamonik** 2 miejsce: **Karolina Szynal** 3 miejsce: **Tymek Czyż** i **Kornelia Kot** Wyróżnienia: **Iga Sacalowska** i **Bogdan Reznik**

NAGRODY ZA PRACĘ TWÓRCZĄ

Stowarzyszenie ufundowało nagrodę specjalną za całoroczną pracę twórczą. Nagroda trafiła do Przystani nr 1. Nagrody za całoroczną działalność artystyczną

i twórczość przestrzenną otrzymali: **Leon Sasim**, **Julia Kret**, **Monika Tratkiewicz**, **Gabrysia Głodek**, **Zuzia Głodek**, **Maja Głowacz**, **Iga Kwiatkowska**, **Jakub Ostrowski** oraz **Michalina Bajda**. Opiekę artystyczną nad młodymi twórcami przez cały rok sprawowały: **Agnieszka Wielgosz** w Przystani nr 1, **Małgorzata Walenda** z Przystani nr 2, **Jolanta Kondej** z Przystani nr 3 oraz **Elżbieta Głodek** i **Agnieszka Szlązak** z Rębkowa. One otrzymały brawa i podziękowania od dzieci.

Trzy szkoły z dofinansowaniem na stołówki

Trzy szkoły z powiatu garwolińskiego otrzymały wsparcie finansowe w ramach rządowego programu „Posiłek w szkole i w domu”. Łącznie to 185 tys. zł, które szkoły przeznaczą na poprawę warunków w stołówkach i jadalniach

DOFINANSOWANE PLACÓWKI

Gmina Górzno: Publiczna Szkoła Podstawowa im. Marii Kownackiej w Samorządkach otrzymała 25 000 zł. Środki zostaną przeznaczone na adaptację, poprawę standardu i wyposażenie pomieszczeń jadalni. **Gmina Trojanów:** Szkoła Podstawowa im. św. Jana Pawła II w Korytnicy otrzymała 80 000 zł na doposażenie stołówki. Całkowity koszt zadania to 100 000 zł. Zakupiony zostanie sprzęt, w tym zmywarka, patelnia elektryczna, obieraczka do ziemniaków, maszynka do mięsa, kralnica, szatkownica, sztucce, zastawa stołowa oraz meble do jadalni. Urząd gminy Trojanów podkreśla, że dzięki środkom poprawią się warunki przygotowywania i spożywania

posiłków. W poprzednich latach z programu korzystały szkoły w Podeblotcu, Trojanowie i Życzynie. **Gmina Łaskarzew:** Publiczna Szkoła Podstawowa im. Ks. Jerzego Popiełuszki w Starym Pilczynie otrzymała 80 000 zł. Przy całkowitym koszcie zadania wynoszącym 100 000 zł, stołówka zyska nowe umeblowanie i sprzęt. Zakupiony zostanie piec konwekcyjno-parowy, obieraczka do ziemniaków, wilk do mięsa oraz inne urządzenia. Urząd gminy Łaskarzew informuje, że to krok w kierunku zapewnienia zdrowych i smacznych posiłków dla uczniów. Władze gmin Trojanów, Łaskarzew i Górzno wyrażają podziękowania wojewodzie mazowieckiemu oraz Kuratorium Oświaty za wsparcie

Święto strażaków z gminy Wilga

Gospodarzem tegorocznych obchodów Gminnego Dnia Strażaka była jednostka OSP w Nowym Żabieńcu. Uczestnicy uroczystości podziękowali za trud, poświęcenie i odwagę wszystkich druhen i druhów z terenu gminy Wilga

Obchody w niedzielę, 25 maja, rozpoczęły się tradycyjnie od Mszy Świętej. W intencji strażaków i ich rodzin nabożeństwo zostało odprawione w kościele w Marianowie, należącym do parafii św. Izydora. Dalsza część uroczystości miała miejsce w strażnicy OSP w Nowym Żabieńcu, gdzie zgromadzili się strażacy, ich rodziny oraz zaproszeni goście. Jak podkreślają druhowie



OSP Mariańskie Porzecze, Gminny Dzień Strażaka 2025 był dniem pełnym wzruszeń i podziękowań. Niedzielne uroczystości były okazją, by podziękować wszystkim druhom za ich służbę i zaangażowanie,

a także za wspólne budowanie silnej strażackiej wspólnoty. - Druhnom i druhom życzymy wszystkiego najlepszego! - mówią przedstawiciele władz gminy.

SUKCESY UCZNIÓW W OLIMPIADZIE ZWOLNIENI Z TEORII

»
W tegorocznej edycji Olimpiady Zwolnieni z Teorii uczniowie Ekonomika zrealizowali dziewięć projektów. W działania zaangażowało się 60 uczniów i 19 nauczycieli

Zespół Szkół nr 1 w Garwolinie wspiera uczniów w realizacji projektów społecznych w ramach ogólnopolskiej Olimpiady Zwolnieni z Teorii. Ta inicjatywa łączy naukę z działaniem, pomagając młodzieży zdobywać umiejętności potrzebne na rynku pracy. Są to między innymi: zarządzanie projektami, empatia, kreatywność, praca zespołowa i rozwiązywanie problemów. Uczniowie realizują projekty pod opieką certyfikowanych nauczycieli Zwolnionych z Teorii. Kadra szkoły regularnie się szkoli, aby wspierać uczniów w zdobywaniu międzynarodowych certyfikatów, które mogą pomóc w znalezieniu pracy.

WYSOKIE WYNIKI I NAGRODY

W tegorocznej edycji Olim-



W tegorocznej edycji Olimpiady Zwolnieni z Teorii uczniowie Ekonomika zrealizowali dziewięć projektów. W działania zaangażowało się 60 uczniów i 19 nauczycieli

piady Zwolnieni z Teorii uczniowie Ekonomika zrealizowali dziewięć projektów. W działania zaangażowało się 60 uczniów i 19 nauczycieli. Wysiłek przyniósł nagrody: trzy Brązowe Wilki i pięć Srebrnych Wilków. Nagrody „Wilki” - Brązowe, Srebrne i Złote - są przyznawane za wybitne projekty społeczne. Sama nominacja do Złotych Wilków to prestiżowe wyróżnienie. W tym roku sześć zespołów z Ekonomika otrzymało taką nominację. To nie pierwsze sukcesy szkoły w tej olimpiadzie. Ekonomik bierze w niej

udział od 2018 roku, zdobywając dotychczas dwa Brązowe Wilki, jeden Srebrny Wilk i wielokrotnie nominacje do Złotych Wilków. W ogólnopolskim Rankingu Szkół Zwolnieni z Teorii 2025, obejmującym 538 placówek w Polsce, Ekonomik zajął wysokie miejsca: - II Liceum Ogólnokształcące - 15. miejsce w Polsce, 4. w województwie; - Technikum nr 1 - 112. miejsce w Polsce, 25. w województwie.

PROJEKTY SPOŁECZNE

Projekty społeczne realizo-

wane przez zespoły licealistów w ramach Olimpiady Zwolnieni z Teorii obejmowały różne dziedziny. Od kultury, folkloru, tradycji i muzyki ludowej, przez promocję matematyki, fizyki i języka hiszpańskiego, po rozwój czytelnictwa i przeciwdziałanie przemocy. Uczniowie, pracując nad własnymi projektami, zdobywali kompetencje przyszłości i uświadamiali lokalną społeczność na problemy. Poniżej lista wybranych inicjatyw: **FolkLove2025** - projekt promował tradycje i kulturę ludową. Przybliżał mło-

dym ludziom obrzędowość świąteczną i zachęcał do jej pielęgnowania. Zespół przygotował inscenizację „Herodów Garwolińskich” i wydał książkę o obrzędowości ludowej. **Misie_Czytelnisie** — celem projektu była promocja czytelnictwa. Uczniowie organizowali spotkania z przedszkolakami i szkolne akcje wspierające rozwój nawyku czytania. **NIEzapomniana muzyka 2.0** - projekt integrował młodzież i osoby z niepełnosprawnościami poprzez muzykę ludową. Pokazywał, że folklor łączy pokolenia. **przeMOCni2.0** - projekt promował wiedzę o bezpiecznych zachowaniach w sytuacjach zagrożenia. Uświadamiał, jak poważnym problemem jest przemoc psychiczna i cyberprzemoc. **Sin Secretos** — projekt popularyzował kulturę i tradycje Hiszpanii. Zachęcał do nauki języka i odkrywania mniej znanych miejsc. **Wzór na sukces** - projekt pokazywał praktyczne zastosowanie matematyki i fizyki w życiu. Celem było zachęcenie uczniów do nauki tych przedmiotów.

WAŻNE INICJATYWY

Zespoły projektowe uczniów technikum w ra-

mach Olimpiady Zwolnieni z Teorii realizowały inicjatywy dotyczące ważnych tematów społecznych. Promowały krwiodawstwo, zdrowy tryb życia wspierający dobrostan psychiczny, podejmowały zagadnienia związane z branżą poligraficzną i ekologią. Oto wybrane projekty: **Be a hero** - projekt zwiększał świadomość społeczną na temat krwiodawstwa. Zachęcał do oddawania krwi poprzez działania edukacyjne, spotkania i kampanie medialne. **Harmonia Życia** - projekt edukował uczniów o znaczeniu zdrowia fizycznego i psychicznego. Odpowiadał na problemy takie jak brak ruchu, zła dieta, stres czy niedobór snu, promując zdrowe nawyki. **EkoGrafia** - projekt podkreślał negatywny wpływ poligrafii na środowisko. Promował ekologiczne materiały i metody produkcji. Każdy z projektów ma swoje profile w mediach społecznościowych. Uczniowie dzielą się tam osiągnięciami, celami i codziennymi działaniami. Zachęcamy do odwiedzenia ich profili, aby poznać zrealizowane inicjatywy, zainspirować się zaangażowaniem uczniów i poznać szkołę.

Dzień Dziecka na stadionie miejskim



PILAWA W niedzielę, 1 czerwca, stadion miejski stał się miejscem zabawy. Najmłodsi mieszkańcy miasta i gminy świętowali swój dzień. Od godziny 14:00 do 18:00 uczestnicy korzystali z bezpłatnych atrakcji. Były dmuchane zamki, karuzele, malowanie twarzy, warsztaty plastyczne. Stoisko rycerskie pozwalało na strzelanie z łuku. Policja i Straż Pożarna pokazały sprzęt i pracę służb. Nadleśnictwo Garwolin edukowało o przyrodzie. Głównym punktem programu był spektakl muzyczny „W magicznym świecie bajek”. Przeniósł on dzieci w świat postaci i melodii. Na koniec dnia odbyło się „piana party”.

Zostawili psa w nagrzanym aucie

- Mogło się to skończyć tragicznie - napisał poruszony Czytelnik, który był świadkiem pozostawienia psa w nagrzanym aucie na parkingu centrum handlowego. Do naszej redakcji napisał Czytelnik, który prosi o nagłośnienie tematu zostawiania zwierząt w samochodach, gdy panują wysokie temperatury. Taką sytuację zaobserwował w czwartek, około godziny 21, przy sklepie sieci Lidl, w centrum handlowym Aura Park w Garwolinie. - Centralnie przy wejściu para młodych ludzi zostawiła swojego psa w nagrzanym aucie ze skózanymi

siedzeniami. Mimo że był to wieczór, na zewnątrz było 22 stopnie. Nawet kilka minut w takich warunkach może być dla psa bardzo niebezpieczne i mogło się to skończyć tragicznie - podkreśla Czytelnik. Dodaje, że zwierzak znajdował się w samochodzie marki audi na tablicach WG. Przyznaje, że nie wzywał policji, bo para wyszła ze sklepu. Z relacji Czytelnika wynika, że uwagę zwrócili im pracownicy Lidla. - Nie wiem, ile ten biedny pies był w tym samochodzie - zaznacza. - To ostrzeżenie i apel do wszystkich, aby nie zostawiać swoich zwierząt w aucie w upale - dodaje.

W GMINIE PILAWA ŚWIĘTOWALI ZŁOTE, DIAMENTOWE, ŻELAZNE I KAMIENNE GODY!



Miejsko-Gminny Ośrodek Kultury w Pilawie gościł pary małżeńskie z terenu miasta i gminy Pilawa, które obchodziły Złote, Diamentowe, Żelazne oraz Kamienne Gody

Uroczystość w piątek, 30 maja, rozpoczęła Msza święta w intencji Jubilatów. Odbyła się w kościele parafialnym Matki Bożej Kodeńskiej w Pilawie. Mszę sprawowali księża proboszczowie: ks. kan. **Andrzej Banasiuk** (Pilawa), ks. kan. **Marek Kujda** (Gocław) oraz ks.

kan. **Włodzimierz Wąsowski** (Trąbki). Małżonkowie odnowili przysięgę małżeńską.

MEDALE PREZYDENTA RP I ŻYCZENIA

Pary świętujące 50-lecie wspólnego życia otrzymały Medale za Długoletnie

Pożycie Małżeńskie od Prezydenta RP. Wniosek o te odznaczenia złożyła **Albina Łubian**, burmistrz miasta i gminy Pilawa oraz kierownik Urzędu Stanu Cywilnego. Albina Łubian wręczyła medale i legitymacje. Wszyscy Jubilaci dostali od samorządu kwiaty i upominki.

Życzenia złożyli także **Dorota Niemiec-Józwicka**, przewodnicząca Rady Miejskiej w Pilawie, **Agnieszka Dębowska**, zastępca burmistrza i **Justyna Szostak**, skarbnik. Gratulacje i dyplomy wręczyli również **Grzegorz Woźniak**, poseł na Sejm RP oraz **Iwona Kurowska**,

starosta powiatu garwolińskiego). Burmistrz gratulowała Jubilatów wspólnie przeżytych lat. Dziękowała za przykład budowania więzi rodzinnych, za wychowanie dzieci, wnuków i prawnuków. Podkreśliła, że warto być razem i podtrzymywać więzi rodzinne.

Spotkaniu towarzyszyła serdeczna atmosfera. Był tort, toast i wspólne odśpiewanie „Sto lat”. Dzieci z przedszkola w Pilawie przygotowały program artystyczny. Jubilaci rozmawiali, słuchali muzyki i dzielili się wspomnieniami przy kawie i ciście.

m





Uroczystość rozpoczęła Msza święta w intencji Jubilatów. Odbędzie się w kościele parafialnym Matki Bożej Kodeńskiej w Pilawie



Miejsko-Gminny Ośrodek Kultury w Pilawie gościł pary małżeńskie z terenu miasta i gminy Pilawa, które obchodziły Złote, Diamentowe, Żelazne oraz Kamienne Gody. W uroczystości wzięli udział: poseł Grzegorz Woźniak, starosta Iwona Kurowska, burmistrz Albi- na Łubian, przewodnicząca rady Dorota Niemiec-Jóźwicka, zastępca burmistrza Agnieszka Dębowska, skarbnik Justyna Szostak

Uhonorowane pary

Medale „Za długoletnie pożycie małżeńskie” (50 lat) otrzymali:

- » Franciszka i Ryszard Jałochowie
- » Aleksandra i Stanisław Ficowie
- » Helena i Jan Szuchnikowie
- » Maria i Stanisław Grzegorzówkowie
- » Maria i Jan Sokołowie
- » Ewa i Zdzisław Dąbrowscy
- » Teresa i Stanisław Barcikowscy
- » Wiesława i Janusz Górscy
- » Krystyna i Stanisław Kotowie
- » Janina i Roman Balasowie
- » Barbara i Grzegorz Ściborowscy
- » Jadwiga i Stanisław Drózdówie
- » Wanda i Andrzej Galasowie
- » Jadwiga i Tadeusz Sokołowie
- » Iwona i Tadeusz Szostakowie
- » Bogusława i Jerzy Gądkowie
- » Stanisława i Kazimierz Błachniowie
- » Halina i Bronisław Podgórcy

Jubileusz 60-lecia pożycia małżeńskiego (Diamentowe Gody) świętowali:

- » Jolanta i Zdzisław Jarosławscy
- » Janina i Jan Roślancowie
- » Bogumiła i Stanisław Żółdkowie
- » Marianna i Franciszek Wawrowie
- » Irena i Jan Jałochowie
- » Janina i Władysław Matyskowie

Jubileusz 65 lat pożycia małżeńskiego (Żelazne Gody) świętowali:

- » Urszula i Waldemar Łubianowie
- » Henryka i Władysław Górscy
- » Stanisława i Stanisław Zawadowie
- » Irena i Włodzimierz Gawrysiowie
- » Krystyna i Marian Górscy
- » Marianna i Stanisław Wirtkowie

Jubileusz 70 lat pożycia małżeńskiego (Kamienne Gody) świętowali:

- » Lucyna i Tadeusz Szczypkowie

Nie wszystkie pary mogły uczestniczyć w spotkaniu. Odznaczenia i dyplomy zostaną im dostarczone.

Otwarte Zawody Splawikowe wygrał Marcel



W zawodach wzięło udział 41 uczestników, a dopingowali ich członkowie rodzin i znajomi. (Fot. Gmina Żelechów)

W zawodach wzięło udział 41 uczestników, a dopingowali ich członkowie rodzin i znajomi. Wydarzenie odbyło się w ramach gminnych obchodów Dnia Dziecka. Koło PZW nr 11 w Żelechowie zorganizowało Otwarte Zawody Splawikowe dla dzieci i młodzie-

ży. Wydarzenie odbyło się na stawach PZW przy ul. Wilczyskiej w Żelechowie. Patronat nad imprezą objęła burmistrz Żelechowa Krystyna Wiczorkiewicz. W zawodach wzięło udział 41 uczestników, a dopingowali ich członkowie rodzin i znajomi.

Po kilku godzinach łowienia wyłoniono zwycięzców: 1. Marcel Dąbrowa, 2. Adam Kania, 3. Wiktor Grzyb, 4. Michał Łysiak, 5. Franciszek Grzyb. Wyróżnienie otrzymała Natalia Zuchniak. Każdy uczestnik dostał dyplom i nagrodę wędkarską. Po zawodach odbyła się lo-

teria, w której każdy wylosował dodatkową nagrodę. Zawody zakończył poczęstunek dla wszystkich uczestników. - Dziękujemy sponsorom, którzy przyczynili się do organizacji zawodów - wyrażają swoją wdzięczność przedstawiciele Koła PZW w Żelechowie.

PODZIĘKOWANIA DLA SPONSORÓW

Nagrody ufundowali: Burmistrz Żelechowa, sklep wędkarsko-zoologiczny Ziutek, sklep wędkarsko-zoologiczny „Złota Rybka”, firma Jaxon, Adam, Jerzy Ostrowski, Przemysław Grzyb, sklep kompu-

terowy „Krystian Kania”, sklep komputerowy „Sławomir Kuźnicki”, Leszek Dziubak „Warta” Żelechów, Prezes GS Żelechowa Edyta Pielaszkiewicz, sklep „Lewiatan” Jolanta Brych, Patrycja Koryś Mazurek „Koryś”.

» NasTroje w Poezji

PRAPRAPRAPRAPRAPRA...BABKA POLSKIEJ LITERATURY



Ewa Lachowska-Żarska



Szanowni Państwo, szukając interesującego tematu do kolejnego artykułu, natknęłam się w *Wikipedii* (oczywiście!) na listę pisarzy polskich tworzących w różnych epokach literackich - od średniowiecza po czasy współczesne. Wśród nich odrębna kategoria *Poeci*. Zdziwiałam, pomyślałam, czy to znaczy, że wśród piszących wiersze nie było przez wieki żadnej poetki, kobiety POLKI? Sami faceci? Postanowiłam sprawdzić, czy redaktorzy *Wikipedii* to antifeminiści, czy po prostu nie używają żeńskich form zawodów tzw. feminatywów. Zaczęłam od wyszukiwania nazwisk znanych mi poetek. Znalazłam, były. Potem nazwisk w formie żeńskiej. Były. Potem imion kobiecych... I tu oniemiałam, ponieważ pierwsze z nich ukazało się w kategorii *Średniowiecze*! A dalej, proszę Państwa było jeszcze ciekawiej. Okazało się, że TA kobieta była PIERWSZYM polskim pisarzem znanym z imienia! PIERWSZYM, którego wizerunek znamy. W dodatku to córka Mieszka II i wnuczka Bolesława Chrobrego. Urodziła się w roku jego koronacji, więc w tym roku mija 1000 lat od daty jej urodzin. Jakże wybitną musiała być kobietą i poetką, że zachowały się jej utwory, a imię przetrwało wieki! W historii polskiej literatury jest jeszcze wiele cudownych, mądrych kobiet, o których nie uczą nas w szkole. Szanowni Państwo - poznajmy kilka z nich. Zapewniam, że warto.

DAWNO, DAWNO TEMU...

Dawno, dawno temu żyła sobie piękna królewna. Była córką króla i wnuczką króla, a kiedy dorosła wyszła za mąż i została wielką księżną kijowską. Matka trzech książąt i gorliwa chrześcijanka. Mimo tego, że w wieku 5-6 lat opuściła Polskę, a potem przebywała w Niemczech i na Rusi Kijowskiej, zawsze uważała się za Polkę. Oto ona: **Gertruda Mieszkówna**. Autorka *Kodeksu Gertrudy*, łacińskiego modlitewnika z pięknymi miniaturami. Wszelkimi wykształcona przez swoje ciotki (były przeoryszkami zakonów benedyktyńskich w Niemczech) umiała zdobyć



Gertruda Mieszkówna u stóp św. Piotra - obok Jaropełk Piotr, jej syn z żoną - miniatura z Modlitewnika Gertrudy, XI wiek (całość strony i fragment z wizerunkiem autorki)

wiedzę świetnie wykorzystać. W wielu działaniach, jakie podejmowała lub brała w nich udział - była pierwsza w historii polskiej literatury! Samodzielnie pisała swój modlitewnik przez większość swojego życia, dopisując kolejne karty pergaminu do *Psalterza Egberta* podarowanego jej przez matkę w dniu ślubu. Sama pisała! Warto odnotować, że w tamtym czasie pisać i czytać umiało jedynie duchowieństwo i dworscy urzędnicy. Pierwszym władcą umiejącym czytać i pisać był ojciec Gertrudy, Mieszko II (ale za to ostatnim analfabetą był Kazimierz Jagiellończyk żyjący 450 lat później!). Mądrą i kreatywną musiała być kobietą, ponieważ rozwinęła tę umiejętność do ogromnego kunsztu - jej modlitwy, to piękna i wzruszająca proza poetycka. Autorka w swoich utworach modlitewnych łamie wszystkie tabu, w jakie „ubrana” była ówczesna literatura.

ŚREDNIOWIECZNA SKANDALISTKA

Przykłady? Autor miał pozostać anonimowy - pisał tylko dla chwały Bożej. A Gertruda kilka razy przytacza w tekstach modlitw swoje imię. I to zawsze pogrubione i lamowane złotem! W końcu, drodzy Państwo, kto bogatemu zabroni? Autor średniowieczny nigdy nie poruszał spraw osobistych w swoich utworach. Tematem był tylko Bóg. A Gertruda nie tylko wprowadziła do modlitw imiona swoich synów, to jeszcze bardzo otwarcie i odważnie piętnowała ich przywary. Oskarża ukochanego syna Jaropełkę Piotra o: obżarstwo, rozwiąłość, pychę, samochwalstwo, chciwość, mężobójstwo, kradzież czy krzywoprzysięstwo i prosi jako dobra matka, aby Bóg mu wybaczył. Prosi również o wzmocnienie jego siły i ochronę wojsk. I wszelką pomysłowość. Troska rodzicielska i modlitwa matki musiała mieć wielką siłę. Jaropełk Piotr został w 1075 roku tytularnym królem Rusi, a po śmierci kościół prawo-

jące grzechy, jest tak wielka, że mamy wrażenie, jakby byli jej bliskimi przyjaciółmi. Pierwszy zachowany tekst napisany przez autora, który identyfikuje się z Polską jako swoją ojczyzną, jest piękny literacko, napisany prozą poetycką. Ma wartość nie tylko religijną, ale i literacką. Składają się na niego modlitwy głębokie, przemyślane, autentyczne. Doskonałe i jakże inne od tych, które możemy przeczytać w innych tekstach tamtych czasów. I napisała je kobieta, Polka.

PRAWDA, CZY FAŁSZ

Na pewno napisała? Sama? Prawda, czy fałsz? I tu zaczyna się wojna polsko-polska. Jedni badacze i historycy literatury uważają, że jest to niemożliwe. Wysoki kunszt literacki wskazuje na osobę bardzo dobrze znającą łacinę - zawodowo znającą i wykształconą teologicznie. A Gertruda była tylko kobietą i matką. Więc skąd u niej taka wiedza? Badacze Ci wskazują jako autora i „spisywacza” modlitw osobistego kapłana księżnej lub kilku. Zwracają uwagę na inny kolor atramentu i inną grafikę liter. Druga grupa jest pewna, że autorem modlitw jest sama Gertruda i to ona spisała je samodzielnie. Kodeks Gertrudy to jej autograf. Różny kolor atramentu nie dziwi, jeżeli uświadomimy sobie, że modlitewnik powstawał blisko 12 lat! Kształt liter w każdej części wskazuje wielkie podobieństwo, a właściwie jest tożsamy. Różnice mogły wynikać z użycia innego pióra. Na autograf wskazuje też konsekwentne używanie w całym modlitewniku pierwszoosobowej formy żeńskiej - *Ja, Gertruda*. Wskazują na to również autobiograficzne wątki związane z kolejami losu autorki i jej rodziną. Gertruda była też kobietą bardzo dobrze wykształconą, знаła dzieła ojców kościoła i inne dzieła teologiczne. Dobrze znała łacinę (od gramatyki i znajomości znaczenia słów, po recytowanie i układanie poematów, wierszy). Napisała więc *Modlitewnik*, czy nie? Sami Państwo zdecydujcie po przeczytaniu powyższych argumentów obu stron. Ale warto przeczytać fragment jednej z modlitw, żeby posmakować nowatorskiego stylu Gertrudy: (...) oddaj chwałę Bogu zginając kolana i kładąc głowę na ziemi, bijąc się w piersi, a w sercu powiedz: „Zgrzeszyłem Panie, zgrzeszyłem; zmiłuj się nade mną, a ponieważ ciężar grzechów mnie przygniata, nie zdołam powstać, chyba że Ty pomożesz, Panie (...).

Czyta się jak współczesny tekst, prawda? Występują epitety, metafory, a osoba mówiąca w utworze zwraca się do Boga w bardzo rodzinny i poufaly sposób - jak do członka rodziny.

PO PROSTU MATKA

Przez cały modlitewnik Gertruda przemawia w modlitwach jako kobieta i przede wszystkim matka. Matka kochająca, ale świadoma grzechów swoich dzieci i błagająca o pomyślność dla nich i wybaczenie. Modlitewnik Gertrudy jest pierwszym tak wyraźnym hołdem oddanym macierzyństwu w piśmiennictwie polskim. Wskazuje na to kolejny fragment modlitwy, prośba matki do Boga o łaskę dla swego dziecka: (...) „wstaw się... za całym wojskiem Piotra, jedyne go syna mego; i za całą jego rodziną; i za samym sługą Twoim; ...oraz za wszystkie opuszczenia i zaniedbania moje i Piotra; i za wszystkimi potrzebami i niebezpieczeństwami jego wojska; ... aby, za Twym wstawiennictwem, mógł przewyciężyć pożądaną ciąża i uniknąć najgorszych sił diabelskich; (...) Każda współczesna matka myśli i czuje tak samo. „Gertruda mówi do nas, jak ktoś bliski, stojący obok, czyj oddech zdajemy się czuć tuż obok siebie. A te 1000 lat, które minęły uczą nas, że znikają systemy i ich władcy, giną i powstają na nowo państwa, a ludzka miłość do dziecka i tęsknota są zawsze takie same” - czytamy w książce Artura Andrzejuka *Gertruda Mieszkówna i jej modlitewnik*. I dalej: „Jest już najwyższa pora, aby do powszechnej świadomości historycznej wprowadzić pewną istotną poprawkę. Otóż pierwszym polskim tekstem nie jest - jak dotychczas sądzono - Kronika Polska Mistrza Wincentego Kadłubka, lecz powstały z górą wiek wcześniej Modlitewnik Gertrudy, córki Mieszka II. Rangi tej korekcie dodaje fakt, że nie jest on zbiorem nieczytelnych inskrypcji, czy peszących swą naiwnością legend, lecz stanowią go teksty poważne swoim traktowaniem Boga, dojrzałe swą teologiczną klasą, zachwycające swą psalmodyczną poetyką, wzbudzające empatię swymi jakże ludzkimi uczuciami: osamotnieniem i opuszczeniem, lękiem o syna, serdeczną pamięcią o żywych i umarłych”. Ja podpisuję się pod tym cytatem obiema rękami, drodzy Państwo. I dumna jestem z bycia kobietą i Polką, przecież to jednak kobieta jest prapraprapraprababką polskiej literatury. A może matką po prostu?

Ewa Lachowska-Żarska

SŁUŻĄ JUŻ OD 100 LAT

» Zakorzeniona w tradycji, oparta na wartościach i wciąż żywa, dzięki kolejnym pokoleniom - to niezwykła służba strażaków z OSP Wola Władysławowska, która trwa niezmiennie już od 100 lat

Jednostka OSP w Woli Władysławowskiej (gm. Garwolin) w tym roku obchodzi swoje 100-lecie istnienia. Uroczysty jubileusz z tej okazji zorganizowano w sobotę, 7 czerwca. Obchody licznie zgromadziły społeczność lokalną, która skupiona jest wokół remizy, jako ośrodka życia społecznego, zaraz obok miejscowej kaplicy oraz szkoły. Wysoka frekwencja, mimo niesprzyjającej pogody, to prawdziwy dowód wdzięczności za 100-letnią służbę ochotników. Uroczystości jubileuszowe rozpoczęły się od mszy w kaplicy Matki Boskiej Nieustającej Pomocy w Woli Władysławowskiej. Oficjalny ceremoniał strażacki odbył się na placu przed remizą. Obchodów nie zepsuł nawet deszcz, który tego dnia lał się z nieba strumieniami. Uroczysty apel rozpoczął się tradycyjnie - od złożenia strażackich meldunków oraz podniesienia flagi państwowej na maszt.

HISTORIA, KTÓRĄ TWORZĄ LUDZIE

Jesienią 1925 roku, **Józef Marcinek**, ówczesny kierownik dwuoddziałowej, czteroklasowej Szkoły Powołkowej w Woli Władysławowskiej zainicjował powstanie ochotniczej drużyny strażackiej w Woli Władysławowskiej. W chwili powstania liczyła ona 16 członków i miała szerokie poparcie społeczne. Członkami pierwszego zarządu byli druhowie: **Stanisław Kurowski, Jan Kurowski, Jan Kuk, Józef Kuk, Jan Gontarz** i wspomniany już Józef Marcinek. Początki były trudne. Używany do gaszenia pożarów sprzęt był własnością druhów. Na akcje ratunkowe zabierali własne wiadra, bosaki czy płomnice. Dopiero z czasem zakupiono beczkowóz i sprzęt ze środków pozyskanych ze zbiorów społecznych i do-



» Sztandar jednostki OSP Wola Władysławowska uhonorowany został „Złotym Znakiem Związku OSP”



» Najmłodsi członkowie Młodzieżowej Drużyny Pożarniczej złożyli uroczyste ślubowanie

chodu z organizowanych zabaw tanecznych oraz loterii fantowych. Każdy strażak zobowiązany został do zakupu munduru z własnych środków. Posiadany sprzęt przechowywano w zabudowaniach gospodarskich rodziny Kuków. Dopiero w 1937 roku na działce tejże rodziny wybudowano drewnianą remizę - ryglówkę. Było to możliwe dzięki wielkoduszności **Stefana Hordliczki** - właściciela dóbr Huta Garwolińska, który za sprawnie przeprowadzoną akcję gaśniczą w jego lasach, podarował jednostce drewno na budowę strażnicy. W 1972 roku, po długich strażackich rozmowach i negocjacjach z władzami, podjęto decyzję o zakupie działki i przystąpiono do prac budowlanych nowej strażnicy. Obecny dom strażaka powstał w 1974 roku. W czerwcu 1975 roku nastąpiło uroczyste otwarcie nowej remizy, jednocześnie jednostka otrzymała sztandar. Z biegiem czasu w strażnicy pojawiały się kolejne elementy wyposażenia i sprzęt gaśniczy, w tym samochody. W 2012 roku, dzięki środkom pozyska-

nym z Funduszy Unijnych przebudowano remizę, dostosowując obiekt do potrzeb świetlicy wiejskiej. W 2021 roku powstała Młodzieżowa Drużyna Pożarnicza, która cieszy się dużym zainteresowaniem dzieci i młodzieży. Strażacy z OSP Wola Władysławowska oddani są misji na rzecz lokalnej społeczności. Są wszędzie tam, gdzie potrzebna jest pomoc. Ich praca cieszy się powszechnym szacunkiem i zaufaniem.

WAŻNE ODZNACZENIA

Jubileusz 100-lecia jednostki był okazją do uhonorowania tych, którzy tę jednostkę tworzą. Ceremonia wręczenia odznaczeń była wyrazem wdzięczności i uznania za ofiarną służbę, oddanie i strażacką solidarność. Sztandar jednostki został uhonorowany Złotym Znakiem Związku. Ponadto, **Marek Chciałowski**, w imieniu marszałka województwa mazowieckiego **Adama Struzika**, przekazał jednostce medal Pro Mazovia - za wybitne zasługi na rzecz rozwoju województwa mazowieckiego. - To szczególnie ludzie, budują

to województwo. To oni dają poczucie bezpieczeństwa, jak również przyczyniają się do tego, by żyło się tu lepiej - mówił Marek Chciałowski, przekazując na ręce prezesa **Zbigniewa Tkaczyka** odznaczenie oraz list pamiątkowy.

TABLICA I ŚLUBOWANIE

Punktem obchodów o symbolicznym znaczeniu było odsłonięcie tablicy pamiątkowej. Tego ceremonialnego gestu dokonali: starosta **Iwona Kurowska**, wójt gminy Garwolin **Marcin Kołodziejczyk**, radna gminy **Karolina Pyza**, prezes OSP Wola Władysławowska **Zbigniew Tkaczyk** oraz sołtys wsi **Sebastian Luśnia**. Okolicznościowa tablica została poświęcona przez powiatowego kapelana strażaków ks. **Leszka Dąbrowskiego**. Strażacki jubileusz był również okazją do połączenia pokoleń. Najmłodsi członkowie Młodzieżowej Drużyny Pożarniczej złożyli uroczyste ślubowanie. To był ważny moment, w którym młodzież z dumą i zaangażowaniem zadeklarowała chęć kultywowania



» Pamiątką po jubileuszowych uroczystościach jest tablica okolicznościowa.



» Jubileusz 100-lecia jednostki był okazją do uhonorowania tych, którzy tę jednostkę tworzą. Ceremonia wręczenia odznaczeń była wyrazem wdzięczności i uznania za ofiarną służbę, oddanie i strażacką solidarność

strażackich tradycji. Ten podniosły akt to także wyraz patriotyzmu oraz gotowości do służby na rzecz drugiego człowieka i swojej małej ojczyzny. Rotę ślubowania odczytał **Sebastian Luśnia**, a świeżo upieczeni członkowie MDP, dumnie powtórzyli jej słowa. Gratulacje z okazji wielkiego jubileuszu złożyli: członek prezydium Zarządu Oddziału Wojewódzkiego Związku Ochotniczych Straży Pożarnych RP województwa mazowieckiego **Katarzyna Paprocka**, komendant KP PSP w Garwolinie mł. bryg. **Tomasz Biernacki**, starosta **Iwona Kurowska**, wiceprzewodniczący rady powiatu **Stefan Gora**, prezes Zarządu Oddziału Powiatowego OSP **Waldemar Sabak**, wójt gminy Garwolin **Marcin Kołodziejczyk** oraz przewodniczący rady gminy Garwolin **Grzegorz Kot** wraz z przedstawicielami rady. - Jubileusz 100-lecia jest najbardziej sprzyjającą okazją do podziękowań. Dziękuję w imieniu druhów i druhen OSP w naszej społeczności. Wszystkim życzę dużo pomyślności, zdrowia i sił do dalszej pracy społecznej, satysfakcji z misji i zawsze udanych akcji oraz powrotów do domu - mówił na zakończenie prezes OSP Wola Władysławowska, **Zbigniew Tkaczyk**. Obchody zwieńczyła defi-

lada pododdziałów. Oprawę uroczystości zapewniała Orkiestra Ochotniczej Straży Pożarnej w Garwolinie pod batutą kapelmistrza **Zbigniewa Miętusa**, a o pyszny poczęstunek zadbały panie z Koła Gospodyń Wiejskich „Zalesianki”.

UHONOROWANI MEDALAMI

„Medal Honorowy” - **Leonard Siarkiewicz** (OSP Ruda Talub-ska)

Złoty medal „Za Zasługi dla Pożarnictwa” - **Krzysztof Szczypek**

Srebrny Medal „Za Zasługi dla Pożarnictwa”:

- Dominik Lasocki
- Sebastian Luśnia
- Krzysztof Kuk
- Krzysztof Płatek

Odznaka „Strażak Wzorowy”:

- Michał Kowalski
- Michał Tkaczyk
- Robert Lasocki
- Jacek Gontarz
- Maria Zielińska
- Aleksandra Jarek
- Marcin Świderski
- Mariusz Woźniak
- Mateusz Matysiak

Odznaki „Za Wystęgę Lat”

- Stanisław Kucharzewski (60 lat)
- Kazimierz Tkaczyk (55 lat)
- Edward Kowalski (55 lat)
- Jerzy Szczypek (50 lat)
- Waldemar Kowalski (45 lat)
- Krzysztof Kuk (40 lat)
- Krzysztof Płatek (40 lat)
- Marek Szczypek (35 lat)

DODAJ SWOJE OGŁOSZENIE

Jak zamieścić ogłoszenie drobne w gazecie?
Wybierz jeden ze sposobów.

SMS

Wyślij SMS z treścią ogłoszenia (maksymalnie 160 znaków), pod nr **74550** zaczynając od skrótu **TGO**. Przykład: TGO.oddam szczeniaki w dobre ręce. Podaj miejscowość oraz numer telefonu kontaktowego. Koszt SMS-a wynosi 4,92 zł z VAT. Ogłoszenie ukaże się w kolejnym wydaniu gazety. Serwis funkcjonuje we współpracy z firmą Bild Presse z siedzibą w Łodzi.

KUPON

Napisz treść ogłoszenia na wyciętym z gazety, ważnym kuponie i dostarcz go do redakcji lub wrzuć do skrzynki kontaktowej gazety. Możesz także wysłać go pocztą. Ogłoszenie jest bezpłatne i ukaże się w kolejnym wydaniu gazety.

REDAKCJA

Przyjdź do redakcji i podaj treść ogłoszenia. Cena za jedną emisję wynosi 5,00 zł z VAT.

Ogłoszenie dostarczone do piątku w godzinach pracy sekretariatu ukaże się w najbliższym wtorkowym wydaniu. W przypadku wysłania kuponu pocztą lub wrzucenia do skrzynki kontaktowej o terminie publikacji decyduje data dotarcia kuponu do redakcji. Redakcja zastrzega sobie prawo ingerencji w treść ogłoszenia w przypadku, gdy podana kategoria jest niezgodna z treścią ogłoszenia, lub gdy treść ogłoszenia zawiera błędy ortograficzne lub stylistyczne.

Redakcja nie odpowiada za treść ogłoszeń.

UWAGA!
JEDEN KUPON = JEDNA OFERTA

Pamiętaj, że w jednym ogłoszeniu można podać tylko jedną ofertę sprzedaży, kupna, czynności. W przypadku, gdy w ogłoszeniu będzie więcej ofert, opublikowana zostanie pierwsza w kolejności.

Przykład: z ogłoszenia „Sprzedam kosiarkę rotacyjną, meble kuchenne, rower górski...” opublikowana zostanie oferta sprzedaży kosiarki rotacyjnej. Pozostałe dwie rzeczy należy podać w kolejnych ogłoszeniach.



**MIESZKANIE
SPRZEDAM**

MIESZKANIE 1 piętro, pow. 60 mkw, 4 pokoje, kuchnia, przedpokój, łazienka, balkon, piwnica, do odświeżenia, Ryki ul. Kościuszki. Cena 420.000 zł. Proszę dzwonić po godz. 18stej. Tel. 608 493 161, 602 638 633.

MIESZKANIE bezpośrednio sprzedam. znajdujące się na wysokim parterze, o powierzchni 56 m2 w Trąbkach. Mieszkanie składa się z trzech pokoi, kuchni, przedpokoju, łazienki i wc oraz piwnicy. Tel. 728 144 543

MIESZKANIE 48 mkw, Ryki ul. Kościuszki. cena do uzg. Tel. 513 941 960.

MIESZKANIE 63m2, 3 pokoje oddzielna kuchnia, łazienka, wc, w pobliżu żłobek, szkoła, przedszkole, liczne sklepy, pod blokiem plac zabaw, szybki dojazd do trasy 517. Garwolin, os. Romanówka. 520 000 zł. Tel: 667 018 022

**MIESZKANIE
KUPIĘ**

MIESZKANIE 3 pokojowe, 55 m2 na os. przy ul. Zamojskiej w Garwolinie lub na innym osiedlu beczynszowym w nowym budownictwie. Tel: 723 497 796

**DOM
SPRZEDAM**

DOM jednorodzinny w Rykach przy ul. Skotnickiego, na osiedlu Jana Pawła (dawnie XXX-lecia). Duży budynek o wym. 9x10 m. Tel. 693 483 414.

DOM mieszkalny piętrowy, z poddaszem użytkowym, w Rykach na działce o pow. 415 mkw, Tel. 507 114 046.

DOM murowany 3 pokoje, kuchnia, łazienka, pow. 62mkw, dom ocieplony, okna wymienione, działka 1162 mkw, budynek gospodarcze. Cena do uzg. Dęblin ul. Kocaka. Tel. 608 439 893 lub 509 459 663.

DOM o pow. 150m2 z garażem i budynkiem gospodarczym na działce 675 m2. Ryki, ul. Lipowa 8 (Jarmołówka). Cena 530 000 zł. Tel. 693 134 601.

**LOKAL
SPRZEDAM**

GARAŻ murowany, 6x2,75m, położony w bezpiecznej lokalizacji na przeciw bloku 23a, ul. Kochanowskiego w Rykach. Docieplony. Cena do uzgodnienia. Tel. 784 193 114.

**LOKAL
KUPIĘ**

MIEJSCE postojowe w garażu podziemnym na osiedlu. Garwolin, ul. Dobra 5. Tel: 723 497 796

GARAŻ murowany. Garwolin, Al. Legionów. Tel: 723 497 796

GARAŻ murowany. Garwolin, os. Stacyjna. Tel: 723 497 796

**DO WYNAJĘCIA
POSIADAM**

Do wynajęcia wolne powierzchnie magazynowe, biurowe i handlowe. GS Ryki, ul. Szkolna 1. Tel. 602 530 361.

POMIESZCZENIE garażowe 18x8m na działce 3000m2. Głusków. Tel: 509 127 518

LOKAL handlowo-usługowy o pow. 18 mkw, ogrzewany, łazienka, Ryki ul. Poniatowskiego 59, obok punktu pralni chemicznej. Tel. 698 394 508.

PRZESTRONNY lokal usługowy 112 m2, duży parking. Rębków. Tel: 502 147 890

KAWALERKA 28m2, pokój z oddzielną kuchnią, balkon. Garwolin, ul. Stacyjna. 1300 zł plus woda, gaz, światło. Tel: 602 284 583

KAWALERKA 20m2, umeblowana, wy-

posażona w potrzebne sprzęty, bezpłatny parking. Garwolin, ul. Kościuszki. Tel: 509 818 490

DOM jednorodzinny w Łaskarzewie wraz z podwórką budynkiem gospodarczym i altaną, kuchnia, łazienka, 3 pokoje, ogrzewanie gazowe i węglowe, blisko szkoła i przedszkole, las w pobliżu. 1 300 zł. Tel: 603 641 039

MIESZKANIE na parterze, dwa pokoje, nieumeblowane w tym jeden z dużą szafą, salon z umeblowaną kuchnią, łazienka z wyposażeniem, balkon, miejsce parkingowe w garażu podziemnym, w salonie klimatyzacja, w przedpokoju dwie szafy wnękowe. Garwolin, Cichy zakątek. 2 300 zł. Tel: 660 433 437

MIESZKANIE 2 pokojowe w bloku, os. Wiśłana w Dęblinie, umeblowane, gotowe do zamieszkania. Tel. 886 675 989.

LOKAL 36 m2 w centrum Ryk na sklep, biuro lub inną działalność gospodarczą. Cena do uzgodnienia. Tel. 695 851 888.

PRZYJMĘ stateczną rodziną do wspólnego zamieszkania z możliwością późniejszego przekazania budynków na własność. Niwa Babicka. Tel. 721 607 500.

**DZIAŁKA POLE
SPRZEDAM**

DZIAŁKI budowlane, dwie, uzbrojone, po 1600 m2. Wola Rębkowska, Zacisze. Cena do negocjacji. Tel: 720 915 815



SIEDLISKO w Woli Rębkowskiej o pow. 4200m2, na działce znajduje się budynek mieszkalny, drewniany z bali, zdrowy, kryty blachą, do remontu, budynek gospodarczy i garaż murowany. Cena do uzgodnienia. Tel: 720 915 815

LAS pow. 2,8 ha miejscowość Kruszyna. Tel. 607 607 700.

DZIAŁKA budowlana w Dęblinie przy ul. Stężyckiej, około 1200mkw wym. 37x33m, działka przy drodze wewnętrznej, piękna, słoneczna, niezakrzewiona, cena do uzg. Tel. 501 588 212, 509 962 388.

DZIAŁKA 0,40 ha nr 461/1 położona w Stężycy przy ul. Zagórze, trwają zmiany w planach przestrzennych, jako działka przemysłowa. działka częściowo utwardzona, ogrodzona, z dostępem do drogi publicznej. Cena do uzg. Tel. 509 962 388, 501 588 212.

DZIAŁKA rolno-budowlana w Brzezinach z rozpoczętą budową hali magazynowo-składowej, z możliwością działki rekreacyjnej i zamieszkania. Działka o wym. 16x250m, działka przy drodze gminnej, z podłączeniem energii elektrycznej, reszta mediów do podłączenia. Cena do uzg. Tel. 501 588 212.

Auto Centrum Ryki

ul. Słowackiego 26

509 799 777

AS CAR

OKRĘGOWA STACJA KONTROLI POJAZDÓW

PRZEGLĄDY REJESTRACYJNE

AUTO SERWIS

MYJNIA

STACJA PALIW

KUPON NA BEZPŁATNE OGŁOSZENIE DROBNE

*PROSIMY WYPEŁNIĆ CZYTELNIE DRUKOWANYMI LITERAMI

TREŚĆ OGŁOSZENIA:

MIEJSCOWOŚĆ:

CENA:

TELEFON KONTAKTOWY:

eprasa.pl cd306782a8

Twój
Głos
KUPON WAŻNY
DO 20 czerwca

PRYWATNY GABINET
DERMATOLOGICZNY

Ryki, ul. Sienkiewicza 12

Barbara BOJAR

Przyjmuje w piątki, godz. 11 - 15. Rejestracja telefoniczna codziennie.

tel. 602 305 421



PSYCHOLOGICZNE
BADANIA
KIEROWCÓW

tel. 601 722 982

www.badaniakierowcowryki.pl

Ryki, ul. Warszawska 100 (MEDIVITA)

DZIAŁKI leśne i rolne , położone w gminie Wilga (obwód Cyganówka), o pow. łącznej 1,7 ha, cena do uzg. Tel. 605 257 395.

DZIAŁKA budowlana nr 89 pow. 87 arów wym. 45x190m z możliwością podziału. Krasnagliny. Tel. 601 227 154.

DZIAŁKA budowlana o nr 3763/2 pow. wynosi 1,12 ha, położona w Rykach przy ul. Piaskowej. Tel. 500 190 674.

DZIAŁKI leśne i rolne położone w gminie Wilga - obręb Cyganówka o łącznej pow. 1,7 ha. Cena do uzgodnienia. Tel: 605 257 395

DZIAŁKI budowlane, 2szt. Gmina Parysów. Cena do uzgodnienia. Tel: 786 929 149

LAS. Gmina Parysów. Cena do uzgodnienia. Tel: 786 929 149

DZIAŁKA rolna w miejscowości Garwolin o numerze 1723-aka kw.k.nr.5 o powierzchni 78 ar. Cena do uzgodnienia. Tel: 664 782 319



DZIAŁKA budowlana z siedliskiem o łącznej powierzchni 1710 m2 przy ulicy Macieja Rataja w Garwolinie. Wszystkie media doprowadzone do działki: gaz, woda, kanalizacja, światło, cena 769 tys. Tel: 608 522 606

DZIAŁKI BUDOWLANE 4 szt. 25/26 m. nowa ulica chodniki wjazdy skrzynki na

światło, rysunki na budynki, Dęblin ul. J. Długosza os. Jagiellońska. Tel. 539 062 013.

NIERUCHOMOŚĆ pod działalność gospodarczą nr działki 2257 - lokal 79 m. kw + działka 1200 m. kw. Cena do uzg. Stężyca ul. Rokicka 2. Tel. 661 488 814, 661 909 466.

DZIAŁKA siedliskowa z domem i budynkami gospodarczymi w Brzuskowoli. Sprzedam też las gm. Borowie. Tel: 662 113 896, 512 245 605



DZIAŁKA budowlana z siedliskiem o łącznej powierzchni 1710 m2 przy ulicy Macieja Rataja w Garwolinie. Wszystkie media doprowadzone do działki: gaz, woda, kanalizacja, światło. Cena 769 tys. Tel: 608 522 606

DZIAŁKA budowlana sprzedam lub wdzierżawię. Ryki, ul. Królewska. Tel: 660 765 218

DZIAŁKI budowlane w Rykach ul.Piaskowa. Tel: 500 719 237

DZIAŁKA POLE

KUPIĘ

DZIAŁKI, pola i gospodarstwa. Sobolew. Tel: 609 266 194

DZIAŁKA w Korytnicy lub bliskiej okoli-

SALONY OPTYCZNE
Agnieszka Rękas

RYKI
ul. Warszawska 100
Medivita, tel. **509 728 764**

DĘBLIN
ul. Krzywa 2/4
Przychodnia rodzinna, tel. **509 728 638**
czynne: od pon. do piątku w godz. 10-18



szkła korekcyjne
szkła przeciwsłoneczne
soczewki kontaktowe
duży wybór oprawek

Fachowa i miła obsługa

tel. 504 086 922

GABINET NEUROLOGICZNY

lek. neurolog

Mirosław LORENC

Ryki, ul. Żytnia 8 (budynek OSI) - czwartek 15 - 17
rejestracja - 601 445 807

INNE TERMINY PO UZGODNIENIU TELEFONICZNYM
nagłe przypadki - ☎ 601 445 807

cy. Tel: 507 419 264

SAMOCHOÓD
SPRZEDAM

ALFA ROMEO Giulietta 1.4 TB 83KW prod. 2012r. 200 tys.km. stan bdb, cena do uzg. Ryki. Tel. 693 340 790.

CITROEN C1 prod. 2007r. przebieg 184 tys.km. stan bdb, opony wielosezonowe, cena 8.000 zł do neg. Dęblin. Tel. 781 269 754.

CITROEN XSARA PICASSO 2.0 HdI 90KM, 2001r. hak, przebieg 418 tys.km. przegląd styczeń 2026r. 0C sierpień 2025r. Cena 2.000 zł do neg. Ryki. Tel. 516 527 307.

FORD Focus MK2 kombi, silnik 1.8 TDCI 116KM, prod. 2008r. kolor granatowy, przebieg 271 tys.km. wersja wyposażeniowa Gold X, garażowany, cena 8.600 zł. Tel. 534 648 720.

FORD S-MAX 2.0 diesel, 2008r. manualna skrzynia, przebieg 245500 km, zadbane, dobrze wyposażony, niezawodny, cena do uzg. Dęblin. Tel. 664 690 167.

HONDA CR-V 4x4 benzyna-gaz, 1980 cm3, 1998 r., alufelgi, opony nowe teren. Cena 10.000 zł. Ryki, tel: 602 701 948

KIA sportage 2.0 benzyna+gaz, 248 000km przebiegu, wyposażenie XL, naj-

bogatsza fabryczna wersja, światła xenon, duża dotykowa nawigacja, kamera cofania, czujniki cofania, składane lusterka z pilota, kierunkowskazy LED w lusterkach, asystent zjazdu, napęd 4X4, tapicerka pół skóra, kierownica wielofunkcyjna obszywana skórą, podgrzewane fotele przednie i tylne, przyciemniane tylne szyby, serwisowany na bieżąco. Niedźwiedz. 44 800 zł do negocjacji. Tel: 665 839 970

NISSAN QASHQAI biały, poj. 2.0 benzyna, 2011r. przebieg 182 tys.km, panoramiczny dach, 4x el. szyby, el. regulowanie lusterek, manualna 6-biegowa skrzynia, komputer pokładowy, kamera cofania, centralny zamek z pilota, radio, cena 38.000 zł. Dęblin. Tel. 663 548 288.

OPEL meriva, 2009r., 1.4 benzyna, nieuszkodzony, kolor niebieski, klimatyzacja, 2 komplety kol. Pawłowice. Cena do uzgodnienia. Tel: 698 763 408

Volvo S60, benzyna- gaz, opłaty ważne do maja 2026 roku. Cena do uzgodnienia. Tel. 660 175 247.

VOLVO V70 2,4 diesel, po przeglądzie, wymianie oleju, stan dobry. Gończyce. Cena do uzgodnienia. Tel: 600 942 748

MOTOCYKL
SPRZEDAM

HONDA cbr 125, 2009r., stan dobry. Tel:

CENTRUM STOMATOLOGICZNE
LUXDENT

Ryki, ul. K. Wojtyły 3
I piętro, nad MediVitą



lek. dent.

Sławomir KONCEWICZ

tel. **534 260 870**

- leczenie próchnicy
- stomatologia estetyczna
- odbudowa zębów
- chirurgia
- protetyka
- profilaktyka
- stomatologia dziecięca
- RTG: pantomogram, zdjęcia zębowe

Rejestracja telefoniczna
prowadzona jest przez 7 dni w tygodniu



Specjalistyczne Centrum Medyczne **SANMED**

STOMATOLOGIA

Więcej informacji pod numerami telefonu
oraz osobiście w rejestracji



535 202 010 lub 81 865 12 27

Placówka znajduje się w pawilonie handlowym „MERKURY”

ul. Słowackiego 4/5C



505 984 852

SKUTER elektryczny 3-kołowy, cena do uzg. Brusów. Tel. 721 135 124.

MOTO RÓŻNE
SPRZEDAM

ALUFELGI 17 cali, oryginalne - Citroen, Peugeot, 4x108 rozstaw śrub, z oponami i raczej do wymiany max na sezon. cena 950 zł. Ryki.

DĘTKI lotnicze używane - 600x180, 300x125, 900x300 , stan bdb, cena do uzg. Tel. 517 120 621.

OPONY 205x55 R16, 195x65 R15. Ryki. Tel. 663 915 570.

OPONY Continental 235/60 R18 wys. bieżnika 5,5 - 6 mm. Posiadam 3 szt. cena 100 zł/szt. Tel. 696 008 146.

OPONY Dunlop sport 245/45 R117 4 szt. cena 30 zł/szt. Tel. 696 008 146.

OPONY letnie Bridgestone 4 szt, 175/60 R16 Tel. 662 596 281.

OPONY letnie Dunlop 2 sztuki, 185/60 R15 Tel. 662 596 281.

OPONY letnie Nexen, kpl. 4 sztuki, 215/55 R17 Tel. 662 596 281.

MASZYNY ROLNICZE
SPRZEDAM

KOSIARKA rotacyjna 173, bardzo mało używana. Zwola. Tel: 784 411 942

SYSTEMY ALARMOWE
ORAZ KAMERY

bezpłatny kosztorys wybranego systemu

szybka instalacja

całodobowy serwis instalacji

całodobowy nadzór Patroli Interwencyjnych

Dowiedz się więcej:

Polska Firma

tel. 505 017 170

tel. 502 147 256



LITERNICTWO
NAGROBKOWE

- wykuvanie i piaskowanie liter
- malowanie liter
- powlekanie złotem
- litery mosiężne
- zdjęcia na porcelanie i w kamieniu
- tablice nagrobkowe

☎ 536 053 072



- ✓ **STUDNIE WIERCONE**
- ✓ **POMPY CIEPŁA**
- ✓ **DESZCZOWNIE**
- ✓ **ODWODNIENIA**

STUDNIE
Mirosław Izdebski
Dąbrówka Stany 74

☎ 608 046 239

☎ 504 320 592

id306782a8



POSADZKI MIXOKRETEM

TYNKI TRADYCYJNE

DOCIEPLENIA BUDYNKÓW

Realizujemy prace
w programie
**czysta powieź
zdrowy wybór**



604 566 208 08-550 Kłoczew, Sosnówka 23



- wykopy, zasypy, plantowanie
- transport piachu, żwiru, pospółki, ziemi ogrodowej
- transport 20-30 ton
- piasek kwarcowy
- kruszywo betonowe, drogowe i ozdobne
- układanie kostki brukowej
- zamiatanie dróg i parkingów



WAGA 60 ton

08-500 Ryki, ul. Szwadowska 20
tel. 602 284 292, 698 642 151

PP.H.U. DALEX

USŁUGI ZIEMNE

www.dalex-robotyziemne.ngb.pl

- wykopy, niwelacje, plantowanie
- załadunki, rozładunki
- transport wywrotkami
- usługi minikoparką, koparko-ładowarką i koparką
- sprzedaż piachu, żwiru



KRUSZYWO BETONOWE

PP.H.U. DALEX

OGRODZENIA

- betonowe i panelowe
- słupki, podmurówki do siatek i paneli
- produkcja sprzedaż montaż
- furtki i bramy panelowe

SZAMBA KOMPLEKSOWO
kręgi przepusty i inne
wyroby betonowe

www.dalex-robotyziemne.ngb.pl

Ryki, Kazimierzyn 2
tel. 606 212 049

HURTOWNIA SPOŻYWCZA

Maria Pawlak a Helenki

Oferujemy:

- mrożonki, flaki,
- świeży drób,
- wędliny, konserwy,
- napoje, słodczy,
- lody
- konserwy rybne

BARDZO DUŻY WYBÓR RYB I ŚLEDZI

OBSŁUGUJEMY CHRZCINY, KOMUNIE IMPREZY OKOLICZNOŚCIOWE

ryby mrożone, wędzone, smażone i śledzie

RYKI, ul. Żytia 10 (za budynkiem OSI)
☎ 81 8652 103

Zapraszamy:
Pn-Pt 7.00-17.00
Sob 7.00-15.00



OKRĘGOWA STACJA KONTROLI POJAZDÓW

Włodzimierz Lesisz

- MECHANIKA POJAZDOWA
- SKLEP MOTORYZACYJNY
- STACJA PALIW

Pełny zakres badań technicznych

08-530 Dęblin, ul. Szpitalna 2
kom. 506 17 00 95, tel. 81 88 01 920

POSADZKI MIXOKRETEM



Wojciech Bednarczyk

tel. 600 707 294

USŁUGI REMONTOWO BUDOWLANE

Michał Prządka

- remonty i wykończenia wnętrz
- adaptacje poddaszy
- układanie glazury, terakoty i gresu
- malowanie, szpachlowanie
- zabudowy z płyt G-K
- sufity podwieszane
- montaż drzwi i parapetów
- docieplenia budynków
- malowanie elewacji i wiele innych

PERFEKT-BUD

Czernic 171, 08-550 Kłoczew
e-mail: perfekt-bud0404@wp.pl

669-319-899
663-359-509



USŁUGI ZIEMNE

KOPARKĄ KOŁOWĄ I MINIKOPARKĄ

ODŚNIEŻANIE
dojazdów, posasji, parkingów

TRANSPORT 20-30 T
żwir, piach, kruszywa i inne

JARKOP
Jarosław Dembek

Czernic 38, 08-550 Kłoczew

tel. 721 094 302

SKUP ZŁOMU

AUTOROMANO

ATRAKCYJNE CENY, ŁATWY DOJAZD

Dęblin, ul. Kocka 179 (PRZY STACJI LOTOS)

☎ **573 779 889**

BRONA talerzowa firmy Famarol Słupsk, na 20 talery, 4 wałki po 5 talerzy, stan bdb, cena do uzg. Tel. 511 079 554.

GLEBOGRYZARKA 1,65, Brony 3,5, Kul-tywator 2,4 / 2,1 z wałkiem, Talerzówka 1,8 , Plugi 2/3/4 skibowe, agregat uprawowy, kopaczka. Tel. 570 530 800.

GLEBOGRYZARKA Unia Grudziądz, stan bdb, nowe noże, cen 3.900 zł. Zelechów. Tel. 537 013 221.

AGREGAT uprawowo-siewny firmy Agro-Lift z hydropakiem, szerokość 2,70 , cena do uzg. Sprzedam nie drogo. Okolice Ryk. Tel. 517 174 528.

PRZYCZEPA ciężarowo-rolnicza autosam D-35M 3,5 tony wywrotka, prod. 1970r. zarejestrowana, ważne OC i przegląd, pierwszy właściciel, cena do uzg. Tel. 661 854 304.

Przetrzásacz zgrabiarka 7. Kosiarka li-stkowa. Tel. 606 805 581.

PRZETRZÁSACZ 5-gwiazdowy do siana. Wózek dwukółka do przewozu zwierząt. Tel. 606 595 919.

999

ROZSIEWACZ motyl do nawozu, wapna na taśmę, nowa taśma, nowe paski, wszyst-ko sprawne, stan bdb. Tel: 505 900 999

WAŁ gładki, 1,9m szer., opryskiwacz 400l, lance 12m, pompa po remoncie wszystko działa bdb. Tel: 505 900 999

PAJĄK do siana limanowa, nowy pasek, koła metalowe, stan bdb. Tel: 505 900 999

URSUS c360 3p, 1986r., zarejestrowany i ubezpieczony. Sobolew. Tel: 511 108 196

OPRYSKIWACZ firmy brandi, 2023r., 400l, lance 12m, wzmocniona pompa. Sobolew. Tel: 790 884 102

AGREGAT uprawowy. Tel: 721 330 269

TRAKTOREK dzik. Kolonia Unin. Cena do uzgodnienia. Tel: 513 058 255

WÓZEK do zbioru truskawek. Ryki. Tel. 503 358 266.

MASZyny ROLNICZE

KUPIĘ

MASZyny rolnicze sprawne lub do re-montu oraz ciągniki Ursus c-330 lub c-360. Tel: 511 079 554

MASZyny rolnicze sprawne i do remon-tu. Tel: 505 900 999

MASZyny URZĄDZENIA

SPRZEDAM

WYWROTKA, stan dobry, 5t. Okolice Garwolina. Cena do uzgodnienia. Tel: 503 364 585

PRZYCZEPA sztynowa, stan dobry, 5t. Okolice Garwolina. Cena do uzgodnienia. Tel: 503 364 585

SILNIK elektryczny 1,1 cena do uzg. Dę-blina. Tel. 602 179 419.

SIECZKARNIA ręczna + silnik elektrycz-ny z kołem pasowym, Stężyca. Tel. 517

PIELACZ obsypnik do warzyw i ziemni-aków, pięciorzędowy, cena 1.300 zł. Tel. 696 008 146.

SIEWNIK zbożowy 21 redlic, parnik elek-tryczny nowy 100 litr, przewracarka do siana 5 gwiazdowa, cena do uzg. Kawęczyn k/ Kłoczewa. Tel. 502 037 768.

KOMBAJN zbożowy Claas z sieczkarnią, silnik perkins 4, heder 2,5 koszenia, garażo-wany, cena 13.500 zł. Ryki. Tel. 515 .

PLUGI obrotowe 3. Tel: 602 605 367

PAJĄK do siana. Tel: 662 971 656

KOPACZKA do ziemniaków, stan bdb, 1988r., ogniwa, tryby. Tel: 692 290 910

PRZEWRAČARKO - zgrabiarka, lubelska, trzy zębowa, stan dobry. Tel: 692 290 910

PRASA simpa, 1997r., czerwona, wszyst-ko w oryginale z wałkiem i z drabinką. Tel: 692 290 910

AGREGAT 3.0m, wałki podwójne, wąski ząb, mało używany stan bdb. Tel: 505 900

ALMAR trans

- KRUSZYWA DROGOWE
- PIASEK-ŻWIR-POSPÓŁKA
- WAPNO NAWOZOWE
- KAMIEŃ OGRODOWY
- PIASEK DO MIXOKRETA
- OTOCZAKI

KŁOCZEW

tel. 502 215 457



TARTAK DREWNOHURT

- drewno budowlane
- wieżby dachowe
- krokwie, deski, łaty, kantówki
- trociny, obrzyny tartaczne
- drewno opałowe do pieców C.O. i kominków sosna, brzoza, dąb, grab i inne w wałku i rąbane
- deska elewacyjna, podbitka
- boazeria, deska tarasowa
- Kupno dęba na pniu
- stęple budowlane

REGAMET
oraz wśród blach

SPRZEDAŻ NOWOCZESNYCH POKRYĆ DACHOWYCH

WYCEŃ BEZPŁATNIE DREWNO NA SWÓJ DACH U PRODUCENTA

Nowodwór 102A
drewnohurt1@wp.pl

790 219 819

120 621.

BOILER do grzania ciepłej wody, mało używany, tanio, okolice Garwolina. Tel. 500 446 562.

WIATRAK do produkcji prądu. Kolonia Unin. Cena do uzgodnienia. Tel: 513 058 255

ŁUPARKA hydrauliczna, solidna. Ryki. Cena 6600 do negocjacji. Tel. 511 110 818.

PRODUKTY I PŁODY ROLNE

SPRZEDAM

MIESZANKA 3 tony. Maciejowice. Tel: 519 454 620

ZIEMNIAKI odpadowe. Maciejowice. Tel: 519 454 620

SIANO w kostkach. Słoma w kostkach. Cena do uzg. Okolice Ryk. Tel. 517 174 528.

KUKURYDZA suszona, cała, mielona lub gniecioną. Paprotnia. Tel. 737 406 312.

PSZENICA zimowa, cena do uzg. Długo-wola. Tel. 506 049 967.

CHLEB na zakwasie. Okolice Kłoczewa. Tel. 725 441 971.

SŁOMA w kostkach. Brzegi. Tel: 501 519 863

OWIES. Tel: 721 330 269

PSZENICĘ ozimą, idealna na mąkę. Le-opoldów. Cena 100 zł za 100 kg. Tel. 725 395 645.

PSZENICA ozima, pszenżyto. Ownia. Tel. 604 154 734.

GRYKA. Cena 2 zł/kg. Ryki. Tel. 603191854.

AGD RTV

SPRZEDAM

ZAMRAŻALKA Privileg Oko energie sparar 140x60x55, sprawna, cena 250 zł. Dęblin. Tel. 783 873 219.

MEBLE

SPRZEDAM

STÓŁ dębowy, długość 2 metry, rozkła-dany, po rozłożeniu 3 metry, używany. Cena 600 zł. Ryki, tel: 606 141 210

KOMPLET wypoczynkowy w skórze - ka-napa + 2 fotele, używany, kolor brązowy, cena 900 zł. Dęblin. Tel. 604 059 540.

KOMPLET mebli, komoda 133x130x46, witryna 166x210x46, stan bdb. 650 zł. Tel: 505 997 040

STÓŁ ogrodowy nowy, wym. 170x75, nadaje się taras, altane itp. plus dwie ławy. Tel: 602 264 122

STÓŁ ogrodowy, nowy blat drewniany plus dwie ławki. Tel: 602 264 122

STOŁY, krzesła, komody, fotele, wersal-ki. Możliwy transport. Cena do uzgodnie-nia. Ryki. Tel. 662271795.

BUDOWLANE

SPRZEDAM

SCHODY dębowe, jesionowe, cena 100 zł/mb + vat. Tel. 607 607 700.

DESKA podłogowa, tarasowa, elewacyj-na, cena 64 zł + vat m.kw. Tel. 607 607 700.

OPAL

SPRZEDAM

DRZEWO OPAŁOWE osika i brzoza, su-che, grubo rąbane, Tel. 661 854 304.

- usługi ziemne
- kopalnia piachu i żwiru
- ziemia ogrodowa
- usługi transportowe
- usługi brukarskie
- zbieranie i utylizacja odpadów komunalnych i budowlanych (sprzątanie placów budowy)

Punkty handlowe:
• Chrustne 1 • Brzeziny

wystawiamy faktury VAT

P.U.P.H. BRYZBUD s.c.
Marian i Alfreda Bryzek
☎ 501 588 212
☎ 509 962 388
www.bryzbud.pl



P.U.P.H. S.C. BRYZBUD



RECYKLING CENTER

RYKI, UL. LUBELSKA 43

KIERUNEK

Chrustne

SKUP ZŁOMU

- NAJWYŻSZE CENY W REGIONIE
- Odbiór złomu systemem kontenerowym
- Płatne GOTÓWKĄ
- Waga elektroniczna
- Auto kasacja

AUTO KASACJA

- Wydawanie zaświadczeń do wyrejestrowania pojazdu
- Odbiór pojazdu od właściciela
- Płatność gotówką za odebrany pojazd
- Skup katalizatorów
- Sprzedaż części samochodowych

SKUP ZŁOMU

☎ 609 126 733

AUTOKASACJA

☎ 781 200 418

SPRZEDAŻ CZĘŚCI

☎ 603 756 451

PARKIET jesion 50x250x22 mm, cena 70 zł+vat. Tel. 607 607 700 .

LISTWA przypodłogowa dąb. Cena 10 zł/mb. Tel. 607 607 700.

KALORYFERY Purmo nieużywane, cena do uzg. Tel. 607 607 700.



PIŁOT ocynkowany NOWY: przęsla 30 szt.- dł. 225 cm, wys. 150 cm, profil ramy 4x3 cm, ożebrowanie 3x2 cm, 850 zł za sztukę, słupki z daszkiem 45 szt. - wys. 160 cm, gr. 3mm, wymiar 6x6 cm, 100 zł za sztukę. Cena za całość 31500,00 zł. Okolice Mińska Mazowieckiego. Tel. 605 356 711

BETONIARKA 250 litrów, używana i sprawna. Tel. 601 380 512.

OKNO balkonowe, plastikowe 3-skrzydłowe, 2-szybowe, skrzydła otwierane,

białe, wym. 2.60 x 2.20m, oraz okno plastikowe, białe, 2-skrzydłowe, 2-szybowe, wym. 176,5 x 143. Cena do uzgodnienia. Tel: 606 141 210

OFERUJEMY: - okna PCV, - drzwi zewnętrzne, - bramy garażowe, - drzwi stalowe, - rolety, - plisy, - moskitiery, - parapety wew. i zew. Najwyższa jakość w najniższej cenie. Garwolin Kościuski 48B. Tel. 513 307 104.

PRZEPUSTY betonowe, 2 szt. cena 50 zł. Dęblin. Tel. 602 179 419.

DRZWI (okno) balkonowe z demontażu, 100 proc. sprawne, kolor biały, plastikowe, cena 350 zł do neg. Dęblin. Tel. 512 777 218.

GRZEJNIK panelowy wym. 90x60x10, założony i zdjęty - nie pasował, wieszaki, głowica pokrętko, cena 120 zł. Ryki. Tel. 721 039 000.

DWUTEOWNIK 360mm 12mb, cena 2 zł/kg. Maciejowice Stawex. Tel. 888 302 303, 486145069.

DWUTEOWNIK HEB 260 2 szt. po 6mb,

cena 2,50 zł/kg. Maciejowice Stawex. Tel. 888 302 303.

BLACHA trapez T18 końcówka z produkcji , nowe, cena 24 zł/mkw. Kozienice Maciejowice Stawex. Tel. 888 302 303, 486145069.

BLACHA ocynkowana 0,5mm 68x100cm, cena 10 zł/szt. Maciejowice Stawex. Tel. 888 302 303, 486145069.

BLACHA ocynkowana 0,5mm x 62cm x 300cm, cena 15 zł/mb. Maciejowice Stawex. Tel. 888 302 303, 486145069.

BLACHA na rozrzutniki 3mm 2x6 , docinamy, cena 120 zł/mkw. Maciejowice Stawex. Tel. 888 302 303, 502 375 285.

SZTACHETY z blachy akrylowej białej 0,8x80x1420, cena 8 zł/szt. Maciejowice Stawex. Tel. 888 302 303, 502 375 285.

SZTACHETY z blachy ocynkowanej 1mm x 80mm x 1350, cena 8 zł/szt. Maciejowice Stawex. Tel. 888 302 303, 600 126 019.

SZTACHETY z blachy ocynkowane

0,5mm x 80 x1000 , cena 4 zł/szt. Maciejowice Stawex. Tel. 888 302 303, 502 280 793.

SŁUPKI ocynkowane 60x40x1,3 , trzy razy taniej jak w marketach, cena 10 zł/mb. Maciejowice Stawex. Tel. 888 302 303, 486145069.

SŁUPKI z profilu 60x40x15 2mb malowane, cena 24 zł/szt. Maciejowice Stawex. Tel. 888 302 303, 600 126 019.

SŁUPKI z profilu 60x40x15 2mb malowane, cena 24 zł/szt. Maciejowice Stawex. Tel. 888 302 303, 600 126 019.

SŁUPY na wiaty z nowej rury fi.159x5, cena 80 zł/mb. Maciejowice Stawex. Tel. 888 302 303, 600 126 019.

SŁUPY do wiaty z konstrukcji 3 szt. po 530cm, cena 2 zł/kg. Maciejowice Stawex. Tel. 888 302 303, 486145069.

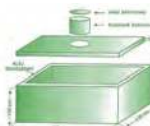
SŁUPKI z rury owalnej, cena 12 zł/szt. Garwolin stawex. Tel. 888 302 303, 600 126 019.

SŁUPY do wiat używane fi.219x6, cena

SZAMBA

zbiorniki betonowe na ścieki

domowe, przemysłowe, deszczówkę, gnojownicę



tel. 791 519 607

www.szambabetonowe-brat-bet.pl, brat-bet@wp.pl

- Stoły, Krzesła
- Ławostoły
- Drewno wykończeniowe (listwy, boazeria, kantówki)
- Deska elewacyjna
- Schody, tralki, poręcze
- Parapety, podłogi, sklejka



www.sek.sklep.pl

☎ RYKI ul. Przemysłowa 90

☎ 660 71 16 70 606 14 12 10

2,50 zł/kg. Maciejowice Stawex. Tel. 888 302 303, 486145069.

RURA ocynkowana na słupy fi.48 x 3mb, cena 15 zł/mb. Maciejowice Stawex. Tel. 888 302 303, 486145069.

PRĘTY żebrowane fi.12, cena 38 zł/szt. Maciejowice Stawex. Tel. 888 302 303, 486145069.

PROFIL 60x40x1,5 czarny, cena 9 zł/mb. Maciejowice Stawex. Tel. 888 302 303, 486145069.

PROFIL ocynkowany 60x40x1,2 na słupki, cena 10 zł/mb. Maciejowice Stawex. Tel. 888 302 303, 486145069.

KĄTOWNIKI z/g 20x20x1,5 za pół darmo 1,34 zł/mb. Maciejowice Stawex. Tel. 888

302 303, 486145069.

KRATKI wema różne, cena 9 zł/kg. Maciejowice Stawex. Tel. 888 302 303, 600 126 019.

KRATKI WEMA 5cm x 100x200 , cena 6 zł/kg. Maciejowice Stawex. Tel. 888 302 303, 600 126 019.

RUSZTOWANIA warszawskie, cena 80 zł. Maciejowice Stawex. Tel. 888 302 303, 600 126 019.

SIATKI leśne od 3zł/mb, różnej wysokości. Maciejowice Stawex. Tel. 888 302 303, 486145069.

OKNO witrynowe, białe 236x150, okno balkonowe, uchylne 200x85, złoty dąb, okna 127x93, 80x80, 90x90, 60x60 - złoty

EUROCOLD

SIENKIEWICZ

klimatyzacja wentylacja

pompy ciepła fotowoltaika

ładowarki do aut elektrycznych

☎ 501 099 450

ul. Żytńia 64 B. 08-500 Ryki

biuro.eurocold@gmail.com

HURTOWNIA BUDOWLANA

Nie przepłacaj u konkurencji

PANELE

PODŁOGOWE I AKCESORIA

WYPRZEDAŻ KOLEKCJI 2024

-15%

NA WSZYSTKIE PANELE

8% VAT

RYKI, ul. Żytńia 4

☎ 883 939 937

Surowce wtórne

KORNEX

z myślą o środowisku

08-504 Uteż, Korzeniów 80

SKUP SUROWCÓW WTÓRNYCH

OBSŁUGA FIRM

- ☑ odbiór makulatury
- ☑ odbiór folii

ODBIÓR ODPADÓW BUDOWLANYCH / GRUZU

☎ 81 866 76 92 ☎ 665 622 822 ☎ 669 105 580

ROLDEKO PRODUCENT

08-500 Ryki, Leopoldów, ul. Zielona 97
roldeko@interia.pl

ROLETY PLISY MOSKITIERY ŻALUZJE

793 733 400

793 933 400

www.roldeko.pl

BEZ ZOBOWIĄZANIA
bezpłatny
pomiar
i wycena
BEZ ZOBOWIĄZANIA

dąb. Ryki. Cena do uzgodnienia. Tel. 655 446 855.

DLA DZIECI SPRZEDAM



ŁÓŻECZKO dziecięce, drewniane 60x120 cm. Używane. Stan bardzo dobry. Z materacem i kołderką. Cena 100 zł. Tel. 505 049 182



ROWEREK dziecięcy (dodatkowe kółka do nauki jazdy), używany, stan dobry. Cena 120 zł. Tel. 505 049 182.

WÓZEK dla dziecka + spacerówka. Cena do uzg. Ryki. Tel. 693 982 812.

ZWIERZĘTA SPRZEDAM

KACZORY sprzedam. Koguty na chów. Tel. 783 525 405.

KRÓLE samice 6kg. Gołębie orły i „belgusy”. Czernic. Tel. 25-7543701.

GEŚI białe 3 szt. Kaczki biegusy. Trzcianki k/ Nowodworu. Tel. 725 431 949.

PROSIĘTA do dalszego chowu. Okolice Kłoczewa. Tel. 724 988 325

MACIORA ok.270kg. Tel: 693 034 704

ULE 2szt. i narzędzia do hodowli pszczoł. Kolonia Unin. Cena do uzgodnienia. Tel: 513 058 255

RATLERKI miniaturowe, odrobaczone, po rodzicach 2 kg. Niedrogo. Okolice Ryk. Tel. 692131820, 81 8653 915.

ZWIERZĘTA KUPIĘ

BYDŁO, cielęta itp kupię. Wszelkie informacje pod nr tel. 507 457 257

CIELAKI do dalszego chowu. Tel: 600 365 940

CENTRUM KOSTKI BRUKOWEJ

- ✓ KOSTKA BRUKOWA
- ✓ SYSTEMY OGRODZENIOWE
- ✓ GALANTERIA BETONOWA
- ✓ SYSTEMY ODWODNIEN LINIOWYCH I PUNKTOWYCH

- ✓ KAMIEŃ DEKORACYJNE
- ✓ ZIEMIA OGRODOWA
- ✓ KRUSZYWA I CEMENT
- ✓ ŚRODKI DO CZYSZCZENIA I IMPREGNACJI KOSTKI BRUKOWEJ, DACHÓW I ELEWACJI

- ✓ UKŁADANIE KOSTKI BRUKOWEJ
- ✓ TRANSPORT (WYWROTKA / HDS)
- ✓ ROBOTY ZIEMNE (KOPARKA, KOPARKO-LADOWARKA, MINI-KOPARKA)
- ✓ CZYSZCZENIE I IMPREGNACJA KOSTKI BRUKOWEJ, DACHÓW I ELEWACJI



KUCHNIO BRUKARSTWO



RYKI, ul. Słowackiego 26 ☎ 691 858 448

Polbruk

FORBET

galabeton

ZOYA

ULARE

BRUKARSTWO

ZWIERZĘTA ODDAM

MAŁE kotki w dobre ręce. Okolice Steżycy. Tel: 785 628 896



ZAOPIEKUJ się uroczym szczeniakiem, który czeka na adopcję. Okolice Maciejowicy, tel: 500 874 431

RÓŻNOŚCI SPRZEDAM

MIEJSCE POSTOJOWE w bloku przy Warszawskiej w Garwolinie. Miejsce szerokie z dogodnym wjazdem. Tel: 600 805 133

BRYCZKA konna, koła ogumowane, przystosowana do jazdy w 1 lub 2 konie. Damianów. Cena do uzgodnienia. Tel: 535 393 938

PIEC CO na drzewo i węgiel 100m, cena 4.000 zł. Tel. 694 966 771.

WÓZEK INWALIDZKI elektryczny sterowany joystickiem, wózek nowy, nieużywany, z ładowarką, cena do uzg. Dęblin. Tel. 512 777 218.

WÓZEK inwalidzki nowy, zwykły. Tel. 608 887 301.

BIG-BAGI różne rodzaje. Atrakcyjna cena. Kłoczew. Tel. 661 287 638.

MONETY, medale, obrazy, itp., 2000 szt. Ziębice. Tel: 696 603 869

KOSMETYKI Avon, kremy, tusze, szminki, kredki, kulki. Tanio. Tel: 512 424 474

PRACA SZUKAM

KONSERWATOR, złota rączka z wieloletnim doświadczeniem, biegła obsługa komputera, programów magazynowych i sprzedażowych, hydraulika, elektryka uprawnienia udt, sep g-1, znajomość języka rosyjskiego, prawo jazdy kat. b, samochód osobowy. Tel: 501 577 528

DOŚWIADCZONA OPIEKUNKA szuka pra-

cy, opieka nad osobami dorosłymi, chore i niepełnosprawne. Tel. 665 545 839.

SZUKAM pracy w Garwolinie, sprzątanie biura, restauracji itp. Tel: 789 096 817

PRACA DAM

KRAWCOWA / szwaczka do szycia odzieży lekkiej, ochronnej, roboczej. Fabryka odzieży Garment, Sobolew. Tel: 535 802 102

PRACOWNIK produkcji. Brueggen Polska Sp. z o.o., Celejów. Tel: 722 221 182

OPERATOR maszyn pakujących. Brueggen Polska Sp. z o.o., Celejów. Tel: 722 221 182

POMOCNIK operatora maszyn. Brueggen Polska Sp. z o.o., Celejów. Tel: 722 221 182

MAGAZYNIER. Prolech, Stary Puźnów. E-mail: magazyn@prolech.com.pl

TOPIARZ szkła, pomocnik hutnika, praca dla mężczyzny, doświadczenie nie wymagane. Tel: 509 573 440 / 509 573 455

PRACOWNIK kompletacji zamówień. Miętne, Lechpol. E-mail: praca@lechpol.pl

MAGAZYNIER. Miętne, Lechpol. E-mail: praca@lechpol.pl

PRACA na fermie trzody chlewnej przy hodowli świń, nadzór nad zdrowotnością i żywieniem zwierząt, karmienie i pojenie, prace gospodarcze i naprawcze. Gmina Górzno. Tel: 513 159 511

PRACA w ochronie, konieczna obsługa komputera. Tel: 661 110 001 / 695 400 509

SPECJALISTKA-TKA ds. dokumentacji pracowniczej. AkzoNobel, Piława. E-mail: rekrutacja@akzonobel.com

SPECJALISTA ds. jakości. Brueggen Polska Sp. z o.o., Celejów. Tel: 722 221 182

OPERATOR maszyn. Brueggen Polska Sp. z o.o., Celejów. Tel: 722 221 182

PRACA w restauracji, obsługa klienta, praca w godz. 10:00 - 18:00, mile widziane doświadczenie. Garwolin, Nóż i Widelec - obiady domowe. Tel: 603 832 159

ZATRUDNIĘ kobiety i mężczyzn do pracy w gospodarstwie sadowniczym z zamieszkaniem na miejscu, Sobienie Jeziory. Tel: 602 357 597

POSADZKI MIXOKRETEM WYLEWKI ANHYDRYTOWE TYNKI AGREGATEM



T. Panasiewicz - 663 776 972

Zatrudnię do ZBIORU TRUSKAWEK, plantacja zadbana i nawadniana, okolice Kłoczewa - Przykwa. Tel. 531 682 485.

Szukam pracownika lub ekipy podwykonawczej. Oferuje możliwość stałej współpracy. Zakres prac to m.in. elewacje, stany surowe. Dobre wynagrodzenie oraz możliwość rozwoju. Szczegóły pod nr tel. 695 725 656

SZUKAMY osoby na stanowisko: kucharki, pomocy kuchennej oraz barmanki. Maciejowice: Praca dorywcza, pół etatu, cały etat- elastyczny grafik dostosowany do potrzeb obu stron. Tel: 501 934 181

HYDRAULIK z doświadczeniem, atrakcyjne wynagrodzenie. Praca w Garwolinie i okolicy. Tel: 502 037 930

PIEKARZA z doświadczeniem zawodowym zatrudnię do zakładu rzemieślniczego w Parysowie. Praca od godzin popołudniowych 16/17 na pełen etat. Tel: 503 120 454

KIEROWCA - Przyjmę w piekarni. Tel: 25 681 51 23

ZATRUDNIĘ do zbioru truskawek, okolice Ryk. Tel. 669 954 973.

SZUKAM pracowników lub ekipy do wykonania elewacji i dociepleń. Podjęcie możliwości współpracy praktycznie od zaraz. Tel: 783 087 624

PRACA dla Handlowca - wyslij CV na rekrutacja@topoz.pl

ZATRUDNIĘ technika, elektryka, serwisanta klimatyzacji, urządzeń wentylacyjnych lub ppoz. Tel: 690 314 500

ZATRUDNIĘ do pracy przy ociepleniu budynków w miejscowości Garwolin i w okolicach. Praca od pn do pt, godziny 7-17. Wynagrodzenie zależne od umiejętności z doświadczeniem lub bez. 515 066 476

ZATRUDNIĘ kilka osób do zbioru tru-

skawek, od początku czerwca, plantacja zadbana, nawadniana, możliwy dowóz. Okolice Nowodworu. Tel. 889 752 784

PRACA na produkcji w gastronomii, pon-czw. w godz. 8-14. Tel: 888 339 881

ZBIÓR porzeczki czerwonej. Plantacja Jarczew. Tel: 500 520 939

PRACA przy elewacji, atrakcyjne zarobki, praca na miejscu, możliwe zaliczki. Garwolin. Tel: 509 853 902

SPRZĄTANIE biur i magazynów w Piławie, praca w godz. 7:00-15:00, wymagane cechy to sumiennosc i dokładność, kontakt sms. Tel: 660 758 502

PRACE budowlane, elewacje, remonty, praca cały rok, płatne co tydzień. Tel: 502 416 889

KIEROWCA kat. C, umowa o pracę, stałe trasy, codziennie w domu, wysokie zarobki. Tel: 500 769 109

PRACOWNIK gospodarczy na pół etatu, szukamy pracowitego Pana w sile wieku, głównie do prac porządkowych wokół dworku, drobnych napraw i fizycznej pomocy przy organizacji wydarzeń kulturalnych. Dworek Miętne, Powiatowe Centrum Kultury i Promocji w Miętnej. Tel: 504 241 644

WYCHOWAWCA na zastępstwo na czas wakacji, konieczne skończone studia pedagogiczne i zaświadczenie o niekaralności, dodatkowym atutem będzie książeczka sanepidowska. Ośrodek Pomocy Dziecku Zielone Izdebno. Tel: 25 682 94 08

SPECJALISTA ds. rozwoju produktu. Brueggen Polska Sp. z o.o., Celejów. Tel: 722 221 182

ELEKTRYK utrzymania ruchu. Brueggen Polska Sp. z o.o., Celejów. Tel: 722 221 182

AUTOMATYK utrzymania ruchu. Brueggen Polska Sp. z o.o., Celejów. Tel: 722

kicWent
KLIMATYZACJA CHŁODNICTWO WENTYLACJA

KOMPLEKSOWE INSTALACJE SANITARNE

KLIMATYZACJA
WENTYLACJA
POMPY CIEPŁA
CHŁODNICTWO

KONSERWACJA
NAPRAWA
MONTAŻ
SERWIS

ul Warszawska 55
08-500 Ryki

tel. 722 125 180
www.kicwent.pl

BRUK GARDEN

KOMPLEKSOWE UKŁADANIE KOSTKI BRUKOWEJ WYKONYWANIE OGRODZEŃ

- Izolacja fundamentów, ocieplenie, drenaż - odwodnienie
- Sprzedaż kostki brukowej (transport HDS) firm: Semmelrock, Polbruk, Vestone, JADAR
- Sprzedaż ogrodzeń modułowych: LUXCO, FORBET, JONIC, Semmelrock, STYROBUD
- Sprzedaż paneli 3D, siatki ogrodzeniowej, bram, furtek
- Wymiana butli gazowych propan-butan

Oszczywilk 67a ☎ 507 395 620
08-500 Ryki ☎ 660 279 276



Samogoszcz 63 k. Maciejowic GRANIS

- Układanie kostki brukowej
- Niwelacje terenu
- Kręgi betonowe
- Porządkowanie terenu przed i po budowie

tel. 604 253 982, www.GRANIS.pl, granis@interia.pl

221 182

KIEROWNIK ds. badań i rozwoju. Bru-eggen Polska Sp. z o.o., Celejów. Tel: 722 221 182

MŁODSZY specjalista ds. zarządzania sprzedażą z językiem ukraińskim. Ochnik, Garwolin. E-mail: rekrutacja@ochnik.com

USŁUGI hydrauliczne, nowe instalacje wodno-kanalizacyjne, przeróbka starych instalacji, ogrzewanie podłogowe, montaż wszelkiego rodzaju kotłów, biały montaż, udrażnianie rur kanalizacyjnych, inne usłu-gi hydrauliczne. Tel: 513 430 633

USŁUGI koparko-ładowarką, wywrotka itp. Powiat garwoliński i okolice. Tel: 509 127 518

WYNAJEM szalunków stropowych, pod-pór, dźwigarów, transport, możliwość dłuż-szej współpracy, faktura FV. Tel: 535 802 102

NAPRAWA wydechów samochodowych, stal nierdzewna lub czarna, możliwość wy-konania nowego lub naprawy obecnego. Tel: 798 518 478

USŁUGI ślusarsko-spalownicze, bramy, ogrodzenia, balustrady, meble loft itd. oraz naprawy spawalnicze również u klienta. Tel: 798 518 478

REMONTY i wykończenia, malowanie, tapety ścienne, fototapety, gładzie gipso-we, zabudowy gk, ściany działowe, sufity podwieszane, elektryka, panele podłogowe, winylowe, montaż drzwi, okien, malowanie elewacji, podbitka dachowa, FV. Tel: 514 050 907

ODZYSKIWANIE danych z dysków, moż-liwy dojazd do klienta. Garwolin. Tel: 505 776 229

POGOTOWIE komputerowe, błyskawicz-ne usługi informatyczne dla firm oraz osób prywatnych, pn.- pt. Garwolin +30km. Tel: 505 776 229

PROFESJONALNA pomoc w pisaniu wzor-ów prac: magisterskich, licencjackich, dypl-o-mowych, zaliczeniowych, semestralnych, do-konuję poprawek według zaleceń promotora oraz prowadzę konsultacje i przygotowuję do obrony, realizuję również część statystyczną pracy i przeprowadzam badania. Tel: 795 671 408

SZYCIE oraz naprawa parasoli, altan, przedsonki przyczep campingowych itp. Garwolin. Tel: 698 947 100

REKONSTRUKCJA nagrań, odszumianie, poprawa nagrań dźwięku. Tel: 721 736 533

MONTAŻ filmów z surowych nagrań, ko-munia, wesele, vlogi, wywiady, YouTube itp. Tel: 721 736 533

ODZYSKIWANIE danych z dysków HDD, SSD oraz innych nośników. Tel: 721 736 533

KOMPLEKSOWE usługi remontowo-wy-kończeniowe, gładzie gipsowe, malowanie, adaptacja poddaszy, zabudowy gk, układanie glazury, gresu, kamienia naturalnego, hy-draulika, elektryka, tapetowanie, tynki deko-racyjne, żywice epoksydowe, montaż paneli, deski, drzwi. Tel: 514 636 368

MYCIE i malowanie dachów, elewacji oraz kostki brukowej. Tel: 506 734 425

NAPRAWA komputerów i laptopów. Tel:

R E S I C O N
Antolak Sp. j.

Firma zajmująca się produkcją konstrukcji stalowych

ZATRUDNI OSOBY NA STANOWISKA:

TOKARZ-FREZER
OPERATOR MASZYN CNC

Praca w Rykach

660 425 587

Tel: 721 736 533

ZŁOTA RĄCZKA Artur - bieżące naprawy domowe, małe i duże remonty, podłączanie urządzeń elektrycznych, gazowych i sanitar-nych, poddasza, elewacje, glazura, terakota, instalacje elektryczne i hydrauliczne, mało-wanie agregatem, uprawnienia SEP. Tel. 501 038 391.

WYCINKA drzew i krzewów itp. koszenie zieleni i nieużytków. Prace ogrodowo-po-dwórkowe. Drobne naprawy i remonty. Gle-bogryzarka. Tel. 500 463 989 .

REMONTY i wykończenia - Garwolin i oko-lice! Ścianki G-K, płytki, podłogi, malowanie, sufity. Solidnie i na czas. Bezpłatna wycena! Tel: 600 271 431

MAM 20 lat doświadczenia w branży re-montowej. Jestem dokładny. Przyjmę zlecenia: malowanie, tapetowanie, panele, biały montaż, składanie mebli, gipsowanie, zabu-dowy g-k, naprawy różne. Tel: 513 082 046

USŁUGA KOSZENIA ŁĄK

USŁUGI koszenia łąk w okolicach Garwo-lina! Oferuję koszenie przy użyciu ciągnika z kosiarką rotacyjną o szerokości 173 cm, co zapewnia efektywność i dokładność pracy. Tel: 797 642 051

OFERUJĘ koszenie trawników, traw wy-sokich, kompleksowa pielęgnacja zieleni, alpinistyczna wycinka drzew, cięcie, rą-banie i układanie drewna na opał, rębak do gałęzi, mycie kostki, wszelkie prace porządkowe. Tel: 573 033 296

WYKONAM remont, zabudowy, gładzie gipsowe, malowanie ścian, płytki cera-miczne, gres, glazura i wiele innych. Tel: 881 644 944

USŁUGI elektryczne, wykonanie i mo-

dernizacja instalacji elektrycznych, usu-wanie awarii, montaż gniazd, włączników światła, montaż oświetlenia led, podłącze-nia urządzeń AGD z podbiciem gwarancji, wideodomofony, automatyka bram, moni-toring. Tel: 602 584 136

MASAŻ łączy elementy refleksologii i akupresury z technikami japońskimi min. Shiatsu. Pobudza krążenie krwi i energii dzięki czemu usuwa toksyny i odżywia skórę. Tel: 798 349 995

PRZEWÓZ osób, zwierząt, rzeczy 24h/7, komfortowe auto 7 osobowe, cała Polska, zawiozę na lotnisko, dworzec , do pracy itp. Tel: 511 107 215

NAPRAWA ekspresów do kawy: Jura, Nivona, Siemens, Philips, Saeco, Delonghi. Trojanów. Tel. 575 874 124.

SOLIDNE malowanie dachów. Tel: 518 746 036

TOWARZYSKIE

KAWALER z Ryk, szczerzy, miły pozna kobietę w wieku do 40 lat. Na dobre i na złe. Ryki. Tel. 690 034 846.

KOREPETYCJE OFERUJĘ

UDZIEŁĘ korepetycji z chemii i biologii na poziomie od podstawówki do klasy ma-turalnej, tłumaczę trudne zagadnienia w prosty sposób, przygotowanie do kartków-kek, sprawdzianów i egzaminów, chemia i biologia na poziomie podstawowym i rozszerzonym, materiały w cenie zajęć, możliwość zajęć online lub stacjonarnie w Garwolinie. Tel: 733 297 555

ODZIEŻ OBUWIE SPRZEDAM

GARNITUR męski Guittard granatowy

OGŁOSZENIE WÓJTA GMINY GÓRZNO
o przystąpieniu do sporządzenia planu ogólnego gminy Górzno

Na podstawie art. 13i ust. 3 pkt. 1 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. z 2024 r. poz. 1130 ze zm.) zawiadamiam o podjęciu przez Radę Gminy w Górznie Uchwały nr XII/74/2025 z dnia 30 maja 2025 r. w sprawie przystąpienia do sporządzenia planu ogólnego gminy Górzno.

Jednocześnie na podstawie art. 39 ust. 1, w związku z art. 46 ust. 1 pkt 1 i art. 54 ust. 2 i 3 ustaw z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (Dz. U. z 2024 r. poz. 1112 ze zm.) zawiadamiam o przystąpieniu do sporządzenia ww. projektu planu ogólnego gminy oraz o przystąpieniu do przeprowadzenia strategicznej oceny oddziaływania na środowisko skutków realizacji projektu planu ogólnego gminy, obejmującej w szczególności sporządzenie prognozy oddziaływania na środowisko.

Www. uchwała jest dostępna na stronie Biuletynu Informacji Publicznej Urzędu Gminy w Górznie pod adre-sem: <https://gorzno.bip.gov.pl/kadencja-2024-2029/uchwaly-z-xii-sesji-rady-gminy-w-gorznie-z-dnia-30-maja-2025-r.html>

Zainteresowani mogą składać wnioski do projektu planu ogólnego gminy Górzno oraz w ramach stra-tegicznej oceny oddziaływania na środowisko. Wnioski należy składać do dnia 18 lipca 2025 r.:

- na piśmie utrwalonym w postaci papierowej, w siedzibie Urzędu Gminy w Górznie, ul. Jana Pawła II 10, 08-404 Górzno, lub na adres Urzędu, na formularzu w postaci papierowej;
- na piśmie utrwalonym w postaci elektronicznej, za pomocą środków komunikacji elektronicznej, w szczególności poczty elektronicznej na adres gmina@gorzno.ugm.pl lub za pomocą platformy ePUAP na adres skrytki: /sg538jy2u6/SkrytkaESP na formularzu w formie dokumentu elektronicznego.

Formularz pisma dotyczącego aktu planowania przestrzennego, na którym należy składać wnioski, dostępny jest: na stronie internetowej Urzędu Gminy w Górznie w zakładce „Ogłoszenia i komunikaty” pod adresem: <https://samorząd.gov.pl/web/gmina-gorzno/ogloszenia-i-komunikaty>, na stronie Biuletynu Informacji Publicznej w zakładce „Urzędowa Tablica Ogłoszeń” pod adresem: <https://gorzno.bip.gov.pl/urzedowa-tablica-ogloszen/> lub w siedzibie Urzędu.

Wniosek powinien zawierać imię i nazwisko albo nazwę oraz adres zamieszkania albo siedziby oraz adres poczty elektronicznej, o ile składający wniosek taki posiada, a także wskazanie, czy jest właścicielem lub użytkownikiem wieczystym nieruchomości objętej wnioskiem oraz przedmiot wniosku. Można podać dodatkowe dane do kontaktu takie jak adres do korespondencji lub numer telefonu.

Organem właściwym do rozpatrzenia wniosków jest Wójt Gminy Górzno.

Wnioski złożone po upływie terminów wymienionych powyżej pozostawia się bez rozpatrzenia.

1. Administratorem Pani/Pana danych osobowych jest Urząd Gminy w Górznie z siedzibą przy ul. Jana Pawła II 10, 08-404 Górzno, adres e-mail: gmina@gorzno.ugm.pl, tel. 25 681 22 54 reprezentowany przez Wójta Gminy Górzno Waldemara Sabak.
2. Administrator wyznaczył inspektora ochrony danych osobowych
3. Z Administratorem będzie można się skontaktować poprzez powołanego przez niego inspektora ochrony danych, pisząc na adres siedziby Administratora wskazany w pkt. 1 lub pisząc na adres e-mail: inspektor@cbi24.pl
4. Przetwarzanie Pani/Pana danych osobowych będzie się odbywać na podstawie przepisów RODO oraz na podstawie i w celach wynikających z przepisów ustawy z dnia 8 marca 1990 roku o samorządzie gminnym oraz aktów wykonawczych do tej ustawy oraz wynikających z tego faktu innych ustaw na podstawie których niezbędne jest podanie danych osobowych celem zadań zapisanych do realizacji zadań przez Gminę Górzno w tym zadań zleconych z poziomu administracji centralnej.
5. Pani/Pana dane osobowe będą przechowywane przez okres wskazany w Jednolitym Rzeczym Wykazie Akt dla Urzędu Gminy w Górznie.
6. Posiada Pani/Pan prawo dostępu do treści swoich danych osobowych, prawo do ich sprostowania (poprawiania), jak również prawo do ograniczenia ich przetwarzania, prawo do przenoszenia danych oraz prawo do wniesienia sprzeciwu wobec przetwarzania Pani/Pana danych osobowych. Prawo do usunięcia danych przysługuje, jeżeli zachodzą okoliczności wskazane w art. 17 ust. 1 i 2 RODO chyba, że przepisy te nie mają zastosowania zgodnie z ust. 3 powyższego artykułu.
7. Przysługuje Pani/Panu prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego, jeśli Pani/Pana zdaniem, przetwarzanie danych osobowych Pani/Pana - narusza przepisy unijnego rozporządzenia RODO.
8. Podanie przez Panią/Pana danych osobowych jest wymogiem wynikającym z przepisów prawa z których wynika konieczność podania danych osobo-wych. Brak podania danych osobowych będzie skutkował niemożnością dokonania czynności z obsługi Pani/Pana sprawy przez Urząd Gminy w Górznie.
9. Informujemy, iż Pani/Pana dane osobowe będą przekazywane podmiotom z którymi Urząd Gminy w Górznie zawarł umowy powierzenia przetwarzania danych oraz podmiotom upoważnionym do przetwarzania danych na podstawie obowiązujących przepisów prawa.
10. Pani/Pana dane osobowe nie będą przetwarzane w sposób zautomatyzowany i nie będą profilowane w celu wynikającym z Ustawy o samorządzie gminnym. Profilowanie oznacza formę zautomatyzowanego przetwarzania danych osobowych, które polega na wykorzystaniu danych osobowych w tym danych szczególnych.
11. W związku z przetwarzaniem przez Wójta Gminy Górzno danych osobowych, uzyskanych w toku prowadzenia postępowania dotyczącego sporządzania planu ogólnego gminy Górzno, prawo, o którym mowa w art. 15 ust. 1 lit. g rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1, z późn. zm.21) przysługuje, jeżeli nie wpływa na ochronę praw i wolności osoby, od której dane te pozyskana.

Wójt Gminy Górzno
/-/
Waldemar Sabak

roz. 182/100/90 super slim, roz. marynarki (według metki) 182/100/90, roz. spodni 182-90: długość ok. 105 cm, szerokość ok. 44 cm, kolor: granatowy. Stan idealny, założony tylko raz. Cena: 400 zł. Tel: 696 097 288

SKUP AUT. KASACJA
Dobre ceny. Dojazd gratis
Gotówka od ręki
660 454 255

KUPIĘ AUTO DO 5.000 ZŁ
577 079 999

SKUP ZBÓŻ

PSZENICA, PSZENŻYTO, ŻYTO
odbiór z gospodarstwa min. 5 ton
waga elektroniczna na miejscu

tel. 503 043 868

Zaryte 22, 08-550 Kłoczew

SKUP KONI
w każdej kondycji

Szybka płatność - dw a dni



517055 016
506 385 510

SKUP BYDŁA I CIELĄT
KONKURENCYJNE CENY
- byki - jałówki - krowy - konie
wysyłam na export
ODBIÓR Z GOSPODARSTWA W KAŻDEJ KONDYCJI
PŁATNOŚĆ GOTÓWKĄ LUB SZYBKIM PRZELEWEM



tel. 519 136 146, 506 385 510

SKUPUJEMY ZBOŻE NA PASZĘ
szybki przelew lub gotówka



517 055 016
eprasa.pl cd306782a8

SKUP ZBOŻA
• żyto • owies
• pszenżyto i inne
Magazyn Żelechów lub odbiór z gospodarstwa



508 151 622

» PIŁKA NOŻNA - IV LIGA MAZOWIECKA

IVliga zostaje w Garwolinie

Choć Wilga przegrała z Legionovią 0:2, na kolejkę przed końcem rozgrywek może być pewna, że utrzyma się w czwartej lidze

W ostatnim meczu sezonu GKS zagra u siebie z Tygry-

sem Huta Mińska, który nadal walczy o utrzymanie w IV lidze. O tym, że Wilga pozostanie w IV lidze, zdecydowała porażka Błonianki Błonie z Mazovią Mińsk Mazowiecki 0:1. Dla Błonianki oznacza to, że bez względu na wynik

ostatniego meczu GKS-u, nie wyprzedzą w tabeli zespołu z powiatu garwolińskiego. Wilga w najgorszym wypadku może zakończyć sezon na 14. miejscu, czyli tuż nad strefą spadkową. Ostatnia kolejka będzie walką o utrzymanie nie tylko dla wspomnianej Błonianki, ale też dla Piaseczna i Tygrysa. - Cieszymy się bardzo z utrzymania po kolejnym trudnym sezonie - mówi Karol Zawadka, trener Wilgi Garwolin. - Nie przyszło nam to łatwo, ale w pełni na to zasłużyliśmy. Mecz z Tygrysem Huta Mińska zakończy sezon 2024/2025 dla Wilgi. Wszyscy wierzą, że zwycięstwo GKS-u będzie godnym zwieńczeniem trudnego sezonu, zarówno dla drużyny, jak i dla kibiców.

Jesienią podopieczni Karola Zawadki wygrali w Hucie 3:1. Sobotni mecz na pewno będzie inny - goście przyjadą do Garwolina mocno zmotywowani i nie będą mieli nic do stracenia. Jeśli wygrają, teoretycznie mają szansę na utrzymanie, ale muszą być spełnione dwa warunki: Błonianka przegra z Wesoło, a Żąbkovia awansuje do III ligi z baraży. Do czwartej ligi awansują cztery najlepsze zespoły z piątej ligi. Drugi zespół z czwartej ligi (obecnie jest to Żąbkovia) zagra w barażach o awans do III ligi. Z III do IV ligi mazowieckiej spadła Victoria Sulejówek. W sezonie 2025/26 czwarta liga będzie liczyć 18 zespołów.

» PIŁKA NOŻNA - KLASA OKRĘGOWA (WARSZAWA I)

Wilga II nie zdobyła Góry

Wilga II Garwolin w swoim przedostatnim meczu w klasie okręgowej zanotowała 21 porażkę w sezonie, ulegając Koronie Góra Kalwaria 2:5

Ten wynik ostatecznie przesądza o spadku drużyny do A klasy. Zespół, który od rundy wio-

sennej prowadzi Piotr Krzemiń, a który wspierali zawodnicy z szerokiej kadry pierwszej drużyny, tym razem nie sprostał Koronie. Ostatnie pożegnanie z okręgowką dla rezerw czwartoligowca odbędzie się w Wiązownej, jeśli GKS pojedzie zagrać z tamtyszym Advitem.

mn

WYNIKI 29 KOLEJKI			
Wilga II Garwolin	2		
Korona Góra K.	5		
Wilga II: Wojciech Mikulski, Szymon Tracz, Jan Sierański (46. Antoni Tomaszewski), Rafał Kudzin (57. Sebastian Pilarski), Piotr Domański (87. Jan Szczepaniak), Paweł Pyra, Jakub Wągrodzki (83. Bartosz Grędzik), Navais de Brite Felipe (73. Mbayo Lwamba Ahijah), Filip Świętulski, Mateusz Szwed (83. Jakub Kotlarski), Dawid Poreda (46. Kacper Zalewski). Trener: Piotr Krzemiń			
Laura - Advit	6:3		
Orły - Orzeł	1:1		
Okęcie - Delta	3:1		
Champion - Mazur II	3:1		
Progres - Wicher	2:2		
Perła - Ślimak	2:0		
Polonia III - Zamienie 3:0 (v.o)			
mecz zaległy			
Polonia III - Korona	1:1		
TABELA			
1. Wicher	29	76	88-23
2. Perła	29	67	89-28
3. Ślimak	29	56	66-37
4. Delta	29	55	76-44
5. Polonia	29	49	75-44

6. Laura	29	49	71-56
7. Advit	29	47	94-51
8. Champion	29	42	77-66
9. Korona	29	42	51-52
10. Orły	29	38	58-70
11. Orzeł	29	36	37-72
12. Okęcie	29	32	47-64
13. Progres	29	25	34-63
14. Mazur II	29	24	35-83
15. Wilga II	29	18	33-99
16. Zamienie	29	4	14-93
- SRS Zamienie wycofał się z rozgrywek po 18. kolejce			

NASTĘPNE MECZE	
15 czerwca, godz. 12:00	
Champion Warszawa - Wicher Kobyłka, Orły Zielonka - Delta Warszawa, Orzeł Baniocha - Perła Złotokłos, Ślimak Halinów - Polonia III Warszawa, SRS Zamienie - Laura Chylice, Advit Wiązowna - Wilga II Garwolin, Korona Góra Kalwaria - Progres Warszawa, Mazur II Karzew - Okęcie Warszawa	

Mała Wilga wygrywa Mini Mistrzostwa

Siedmioletni zawodnicy Wilgi Garwolin triumfowali w turnieju finałowym Mini Mistrzostw, który rozegrano na stadionie Legii Warszawa

Podopieczni trenera Pawła Pyry w drodze po złoty medal zanotowali jeden remis i aż sześć zwycięstw! Ten spektakularny sukces poprzedziły eliminacje, które odbyły się na obiektach Polonii Warszawa. Tam również mała Wilga zajęła pierwsze miejsce. Podobnie jak na stadionie Legii, drużyna z Garwolina nie przegrała wtedy żadnego meczu, notując jeden remis.



Wilga Garwolin 2018 i młodsi: Stanisław Hrynyszyn, Wojciech Masny, Filip Bilanc, Stanisław Wielgosz, Robert Gałązka, Antoni Hiszpański, Aleksander Ognicha, Aleksander Osiał. Trener: Paweł Pyra (fot. AP Wilga Garwolin/Facebook)

3. Mazovia	33	81	101-32
4. KTS Wesoło	33	61	94-43
5. Hutnik	33	61	76-54
6. Ursus	33	49	65-53
7. Legionovia	33	46	66-65
8. Przasnysz	33	42	45-60
9. Mszczonow.	33	42	57-62
10. Oskar	33	40	46-62
11. Talent	33	40	49-55
12. Makowianka	33	40	49-76
13. Wilga	33	37	46-83
14. Piaseczno	33	34	52-87
15. Błonianka	33	32	55-69
16. Tygrys	33	30	47-75
17. Józefovia	33	28	47-81
18. Pilica	33	9	29-118

NASTĘPNE MECZE	
11 czerwca	
MKS Przasnysz - Legionovia Legionowo	
14 czerwca	
wszystkie mecze o 17:00	
Wilga Garwolin - Tygrys Huta Mińska, Mszczonowianka Mszczonów - Żąbkovia Żąbków, KS CK Troszyn - Pilica Białołęka, Ursus Warszawa - Makowianka Maków Mazowiecki, MKS Piaseczno - Hutnik Warszawa, KTS Wesoło Warszawa - Błonianka Błonie, Mazovia Mińsk Mazowiecki - Oskar Przysucha, Józefovia Józefów - Talent Warszawa	

mn

Dominika Bieńko z tatą wygrywa Turniej Dwójek

Osiem rodzinnych par wzięło udział w Rodzinnym Turnieju Dwójek Siatkarskich

Zawody zostały zorganizowane z inicjatywy Marka Poświaty, trenera siatkówki w klubie Snajper Sośninka. Rywalizację zwyciężył rodzinny duet Bieńków! - Pomysł na turniej ściągnęłam od mojego kolegi Łukasza Bogusza, który organizował coś

podobnego w swoim klubie - mówi Marek Poświata. - Sam osobiście brałem udział w jego projekcie. Spodobało mi się to. Wiem, jak dużo emocji wzbudza sport. Siatkówka jest mi bardzo bliska. Chcę przekazać swoją pasję innym. Gdy gra się z bliską ci osobą, to staje się ona nie tylko rywalizacją. Dochodzi do tego jeszcze więź emocjonalna. Wszystko to można było zobaczyć na hali w Dąbrowie, gdzie siatkarki rozegrały wewnętrzny Rodziny Turniej Dwójek.

Każda para rozegrała minimum 8 meczów, a łącznie było ich 66. - Bardzo się cieszę, że moje siatkarki włączyły się też w organizację turnieju i jego sędziowanie. Wszystkim dziękuję za zaangażowanie - dodaje trener. - Bardzo się cieszę, że wygraliśmy ten turniej - mówi Daniel Bieńko, tata Dominiki. - Nie mniej nie to było najważniejsze. Fajnie jest pograć z córką w siatkówkę. Zawsze w wolnych chwilach gramy razem na podwórku. Więc można powiedzieć, że

byliśmy do tego turnieju dobrze przygotowani. Gra z dzieckiem w jednej drużynie na zawodach to ogromne przeżycie dla rodzica i oczywiście dziecka. Tak było też w naszym wypadku.

mn

KLASYFIKACJA	
1. Dominika Bieńko z tatą Danielem;	
2. Lena Osińska z bratem Karolem;	
3. Lena Olejnik z tatą Kamilem;	
4. Kornelia Wojdat z tatą Tomaszem	



Uczestnicy Rodzinnego Turnieju Dwójek Snajpera Sośninka (fot. Mariusz Paziewski)

Aplikacja mobilna
egarwolin.pl już dostępna!

» PIŁKA NOŻNA - A KLASA (WARSZAWA II)

Orzeł z walkowerem i nadzieją na awans

Orzeł Parysów otrzymał walkowera 5:0 za przerwany mecz z Promnikiem Łaskarzew

Mimo wcześniejszego remisu z Józefowią II Józefów, Orzeł wciąż liczy się w walce o awans do okręgówki. Najbliższy mecz z liderem z Sulejówka może znacząco przybliżyć drużynę do wyższej ligi.

Walkower to jedyna pozytywna wiadomość dla Orła Parysów po decyzjach Wydziałów Gier i Dyscypliny Mazowieckiego Związku Piłki Nożnej. Klub został ukarany karą pieniężną w wysokości 2000 zł za niedopełnienie obowiązków organizatora meczu. Dodatkowo, jeden z zawodników Orła został zdyskwalifikowany na sześć meczów.

To koniec sagi związanej z przerwaniem w doliczonym czasie meczem Orła Parysów

z Promnikiem Łaskarzew. Przypomnijmy, że powodem przerwania spotkania było wtargnięcie na murawę dwóch kibiców. Po tym incydencie goście odmówili kontynuowania gry, choć do końca doliczonego czasu brakowało zaledwie około minuty. W chwili zakończenia meczu parysowianie prowadzili 5:4.

REMIS, KTÓRY ODDALIŁ OD CELU

Starcie z rezerwami Józefowii miało znaczenie dla układu tabeli i walki o awans obu ekip. Remis jednak nie uszczęśliwił żadnej z drużyn, oddalając je od upragnionego celu. Parysów stracił gola w 84. minucie meczu. Mimo to, w jednej z ostatnich akcji gospodarze mieli szansę na zdobycie bramki, ale ją zmarnowali.

Wynik wydaje się sprawiedliwy, ponieważ Józefovia dwukrotnie trafiła w słupek bramki przeciwnika.

W kolejnym meczu Orzeł zmierzy się z Victorią II Sulejówek. Wygrana w tym spotkaniu może sprawić, że wyniki ostatniej kolejki rozstrzygną, które zespoły jesienią zagrają w lidze okręgowej.

mn

WYNIKI 14 KOLEJKI		Siembara 2, Tomasz Paszkowski	12. AP Brychczy 24 26 38-72
Orzeł Parysów	1	EsKadra - Wisła 4:2	13. Victoria W. 24 12 37-86
Józefovia II Józefów	1	Brychczy - Radość 3:2	14. Sobienie J. 24 824-105
Gol dla Orła: Sebastian Nowak		Drukarz II - Victoria II 2:4	
		Sobienie - Wesoła 0:1	
TABELA			
Amur Wilga	4	1. Victoria II S. 24 52 69-35	NASTĘPNA KOLEJKA 14 czerwca Victoria II Sulejówek - Orzeł Parysów (16:00), Drukarz II Warszawa - KS Sobienie Jeziory, Żyły Warszawa - AP EsKadra Warszawa, Wisła Dziecinów - Amur Wilga (16:00), Victoria Warszawa - Józefovia II Józefów
Victoria Warszawa	1	2. AP EsKadra 24 51 84-27	
Gole dla Amura: Antoni Kęsik, Michał Wiśnioch 2, Olaf Górkowski		3. Józefovia II 24 48 62-26	
		4. Orzeł 24 48 88-35	
		5. KS Wesoła 24 41 53-51	15 czerwca KS Wesoła (Warszawa) - AP Brychczy Warszawa, PKS Radość (Warszawa) - Promnik Łaskarzew (10:00)
		6. Promnik 24 40 52-53	
		7. Wisła 24 36 66-67	
		8. Drukarz II 24 32 59-51	
Promnik Łaskarzew	3	9. Amur 24 30 42-47	
Żyły Warszawa	2	10. Żyły 24 29 40-46	
Gole dla Prminika: Albert		11. PKS Radość 24 27 44-52	

» SPORT SZKOLNY - SIATKÓWKA (SZKOŁA PODSTAWOWA)

Dwójka Garwolin z brązowym medalem Mistrzostw Mazowsza

Drużyna chłopców ze Szkoły Podstawowej nr 2 z Garwolina wywalczyła trzecie miejsce w Finale Mazowsza w Mini Siatkówce, rozgrywanym w ramach rywalizacji Szkolnego Związku Sportowego

Tytuł mistrzowski zdobyła Szkoła Podstawowa nr 5 z Ostrołęki, a drugie miejsce przypadło PSP 3 z Kobyłki. Mistrzostwa Mazowsza chłopców dla rocznika 2012 i młodszych odbyły się w Kobyłce, gdzie o tytuł najlepszej siatkarskiej „czwórki” województwa rywalizowało siedem czołowych zespołów szkolnych.

- Jestem bardzo dumny z postawy chłopców - mówi Bartosz Soszka, opiekun drużyny Dwójki Garwolin. - Wiem, jak dużo emocji towarzyszyło im zarówno przed turniejem, jak i w jego trakcie. Bardzo chcieli zdobyć ten medal i widzieliśmy szansę na jego wywalczenie.

z Ostrołęką, która od początku była faworytem do złota. Niestety, ten mecz zakończył się porażką 0:2. W walce o brązowy medal Dwójka Garwolin stanęła naprzeciw drużyny z Warszawy, która przysięgała bez dwóch podstawowych zawodników. - *Ten mecz skończyliśmy zwycięstwem 2:1 po*

tie-breaku. Zagraliśmy bardzo dobry turniej, ustępując jedynie gospodarzom w grupie i wspomnianej Ostrołęce - dodaje Soszka. - Jesteśmy bardzo szczęśliwi z tego wyniku i zabieramy się do pracy, aby powtórzyć sukces w klasie ósmej - podsumowuje opiekun.

mn 7. PSP 22

KLASYFIKACJA KOŃCOWA

1. PSP 5 Ostrołęka
2. PSP 3 Kobyłka
3. PSP 2 Garwolin
4. PSP 277 Warszawa
5. PSP 1 Międzybórz
6. PSP 1 Wołanów
7. PSP 22 Płock

» PIŁKA NOŻNA - A KLASA (SIEDLCE)

Wygrana Promnika nad Zorzą

Promnik Gończyce pokonał Zorzę Sterdyn 3:2, zwiększając swoje szanse na utrzymanie w A klasie. Wilga Miastków z kolei zdobyła trzy punkty bez wysiłku, dzięki walkowerowi od Ostrówka

Nie najlepsze wyniki Promnika Gończyce w rundzie wiosennej sprawiły, że drużyna

zaczęła niebezpiecznie zbli-
żać się do strefy spadkowej.
Widmo degradacji zespołu
prowadzonego przez Dawida
Kasperczyka stawalo się coraz
bardziej realne. Zwycięstwo
nad Zorzą Sterdyni nieznacz-
nie oddaliło ten czarny scena-
riusz. Na dwie kolejki przed
zakończeniem sezonu Prom-
nik ma już sześć punktów
przewagi nad trzynastą Ar-
mią Żelków i jeden punkt nad
Jabłonianką Jabłonna Lacka.

mn

WYNIKI 24 KOLEJKI	
Promnik Gończyce	3
Zorza Sterdyń	2
Gole dla Promnika: Dawid Kasperczyk, Paweł Król, Przemysław Galbarczyk	
Promnik: Michał Goliszewski, Paweł Michalik (46' Eryk Radziej), Konrad Czyżewski, Nikodem Tywanek, Jakub Jończyk, Bartosz Zackiewicz (70' Adam Michalczyk), Paweł Król (80' Antoni Gromuł), Dominik Kiliszek (46' Przemysław Galbarczyk), Ignacy Rusak (46' Eryk Kisiel), Mateusz Kiliszek, Dawid Kasperczyk (75' Krystian Sekuła). Trener: Dawid Kasperczyk	
Wilga Miastków Kościelny - LKS Ostrówek 3:0 (v.o.) goście zrezygnowali z gry	
Dobre - Kosovia	3:2
Armia - Tęcza	1:5
Jabłonianka - Czarni	2:5
Amazonka - Tajfun	4:3
Jastrzęb - Kolektyw	2:0
TABELA	
1. Czarni	24 60 76:28
2. Jastrzęb	24 57 72:26
3. Wilga	24 47 65:38
4. Kosovia	24 46 63:46
5. Tęcza	24 41 63:45
6. Tajfun	24 33 46:48
7. Dobre	24 33 43:54
8. Ostrówek	24 28 42:58
9. Zorza	24 28 50:60
10. Amazonka	24 28 45:70
11. Promnik	24 26 50:55
12. Jabłonianka	24 25 45:67
13. Armia	24 20 44:68
14. Kolektyw	24 11 35:76
NASTĘPNA KOLEJKA	
14 czerwca	
Kosovia Kosów Lacki - Wilga Miastków Kościelny (17:30)	
Jabłonna Lacka - Armia Żelków, Czarni Węgrów - Jastrzęb	
Żeliszew, Kolektyw Oleśnica - Amazonka Wiśniew	
15 czerwca	
LKS Ostrówek - Promnik Gończyce (18:30), Tajfun Jartypory - GKS Dobre, Zorza Sterdyń - Tęcza Stanisławów	

» PIŁKA NOŻNA - KL. OKRĘGOWA (SIEDLCE)

Derby Hutnika z Sępem na pożegnanie sezonu

**Starcie Hutnika Huta Czechy z Sępem
Żelechów w ostatniej kolejce będzie
wieńczącym zmagania pomiędzy ekipami
z powiatu garwolińskiego w sezonie 2024/25**

mn

WYNIKI 28 KOLEJKI	
Sęp Żelechów	3
Naprzód Skórzec	3
Podlasie II Sokołów P.	1
Zryw Sobolew	2
MKS Małkinia	1
Orzeł Unin	2
Watra Mrozy	3
Hutnik Huta Czechy	1
TABELA	
1. Mazovia II	29 76154-17
2. Wętkra	29 66 88-42
3. Gołqbk	29 61 90-40
4. Pogoń III	29 54 82-59
5. Łosice	29 50 84-54
6. Watra	29 46 72-72
7. Orzeł	29 44 67-59
8. Podlasie II	29 41 63-46
9. Fenix	29 40 45-43
10. Sep	29 40 71-72
11. Zryw	29 39 69-96
12. Płomień	29 34 68-64
13. Hutnik	29 24 42-66
14. Małkinia	29 2331-106
15. Grodzisk	29 1116-133
16. Naprzód	29 929-102
NASTĘPNE MECZE	
14 czerwca	
Hutnik Huta Czechy - Sęp Żelechów (16:00), Fenix Siennica-Watra Mrozy	
15 czerwca	
Zryw Sobolew - Mazovia II Mińsk Mazowiecki (12:00), Orzeł Unin - Podlasie II Sokołów Podlaski (12:00), Naprzód Skórzec - Płomień Dębe Wielkie, ULKS Gołqbk - ŁDK Łosice, Grodzisk Krzynosze - MKS Małkinia (Małkinia Górna), Pogoń III Siedlce - Wętkra Zbuczyn	

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
---	---	---	---	---	---	---	---	---	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----